



Składamy nowe deklaracje „śmieciowe” ■ **Prosto z budowy**
30. Finał WOŚP ■ **Zapaśnik Zbigniew Jonczyk** ■ **Historia Nowej Wsi**

Codziennie nowe informacje: www.swarzedz.pl

ARTYSTYCZNE PRACE W DREWNI

ART WOOD

Marek Rachwałski

wystroje wnętrz drewnem,
oryginalne pomysły,
przeróbka mebli na styl retro,
werandy, altany, tarasy,
rzeźba w drewnie, rękodzieło
DROBNE NAPRAWY STOLARSKIE

urb.kamar@gmail.com

tel.kom. 512 230 125

PEDICURE

DLA

SENIORÓW

w przystępnej cenie

tel. 532 253 951

dojazd do klienta

Pokochaj swoje stopy

ZAKŁAD BETONIARSKI

MARIUSZ KOWALCZYK 604 377 950

Produkcja – montaż
ogrodzeń betonowych



Nekla, ul. Gnieźnieńska 4 www.ogrodzenia-nekla.pl

Stomatologia – protetyka

Swarzędz, os. Działyńskiego 38
(pawilon obok apteki)

lek. stom.

Dorota Łukaszyk

NFZ

pon. 9-14

wt., czw. 15-20

tel. 602-500-719

kompleksowe leczenie zębów
bezpłatne przeglądy
profilaktyka fluorkowa
bezpłatne protezy zębowe

Szpot Sp z o.o.

Autoryzowany Dealer i Serwis Samochodowy

ZATRUDNI PRACOWNIKÓW NA STANOWISKA:

- SPRZEDAWCA SAMOCHODÓW
- KONSULTANT DS. SPRZEDAŻY B2B
- MECHANIK SAMOCHODOWY
- POMOCNIK LAKIERNIKA
- POMOCNIK BLACHARZA

Oferty proszę przysyłać na adres:

h.stawowy@szpot.pl

kontakt telefoniczny: 61 65 44 316

ul. Wrzesińska 191, Swarzędz-Jasin

Szpot / JESTEŚMY
NAJBLIŻEJ



STOMATOLOGIA

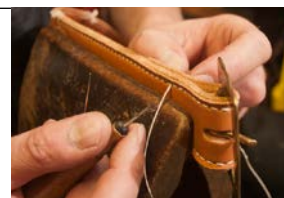
Kompleksowe leczenie dzieci i dorosłych.

CHIRURGIA ORTODONCJA PROTETYKA

62-020 Swarzędz, ul. Kaczorowskiego 25
☎ 603-335-285

Kuśnierstwo i kaletnictwo

Robert Paweł Mieczyski



Szycie futer, kozuchów, czapek i kołnierzy ♦ Szycie kurtek, płaszczy i wyrobów ze skóry licowej ♦ Wymiana zamków błyskawicznych w kurtkach, kozuchach, spodniach, plecakach, walizkach, torbach, namiotach i butach ♦ Szycie i naprawy toreb i torebek ♦ Dopasowywanie i skracanie spodni ♦ Wszelkie przeróbki, naprawy, modyfikacje ♦ Nabijanie nap, oczek i okuć

Tel. 618 709 278 Poznań, ul. Mińska 47 (os. Warszawskie)
Czynne: Pn-Pt 10-18 Sob. 10-14



*Szanowni Państwo!
Niech Święta Bożego Narodzenia
będą wypełnione miłością i spokojem.*

*W tych wyjątkowych dniach
życzymy Państwu również
sukcesów, wielu powodów
do zadowolenia i radości,
a przede wszystkim dobrego zdrowia
w całym nowym, 2022 roku!*

*Przewodnicząca
Rady Miejskiej w Swarzędzu
Barbara Czachura*

*Burmistrz
Miasta i Gminy Swarzędz
Marian Szkudlarek*



Gospodarka odpadami: Składamy nowe deklaracje

Jak już informowaliśmy, od 1 stycznia 2022 r. Gmina Swarzędz przestaje być członkiem ZM GOAP. Zadania związane z organizacją systemu gospodarki odpadami, należące dotychczas do związku międzygminnego, wrócą do gminy.

Do końca 2021 r. konieczne jest złożenie nowej deklaracji. Można to zrobić w Wydziale Obsługi Gospodarki Odpadami, który mieści się w Swarzędzu, przy ul. Piaski 2, (tel. 61 65 12 301, e-mail: wogo@swarzedz.pl, kierownik: Agnieszka Kania) i zaprasza w następujących godzinach: poniedziałek: 8.30-15.30, wtorek-piątek: 8.00-15.00.

Deklaracje o wysokości opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi właściciele nieruchomości mogą składać również w poszczególnych miejscowościach, w terminach wskazanych na www.swarzedz.pl

/mw/



103. rocznica wybuchu Powstania Wielkopolskiego

Dzień 27 grudnia został ogłoszony Narodowym Dniem Zwycięskiego Powstania Wielkopolskiego i świętem państwowym. W 103. rocznicę wybuchu Powstania, 27 grudnia o godz. 12:00 na swarzędzkim Rynku odbędzie się uroczysty apel.



Dzień wcześniej, 26 grudnia, do Swarzędza specjalnym pociągiem retro przyjedzie „Ignacy Paderewski”. Powitamy go na dworcu PKP ok. godz. 17:30. Zapraszamy!

Na zakup wyposażenia technicznego niezbędnego do rozwoju umiejętności praktycznych wśród dzieci i młodzieży

Ponad 1,5 mln zł dla swarzędzkich szkół



Laboratoria
Przyszłości

Laboratoria Przyszłości to rządowy program skierowany do szkół podstawowych oraz ogólnokształcących szkół artystycznych. Jego celem jest budowanie kompetencji kreatywnych i technicznych wśród uczniów. W ramach programu szkoły otrzymają od państwa wsparcie finansowe na zakup wyposażenia technicznego niezbędnego do rozwoju umiejętności praktycznych wśród dzieci i młodzieży.

Korzystając z możliwości ubiegania się o środki finansowe na ten cel, Gmina Swarzędz złożyła wnioski o sfinansowanie zakupu wyposażenia dla wszystkich 10 swarzędzkich szkół podstawowych. Łącznie dofinansowanie wyniesie ponad 1,5 mln zł i przeznaczone zostanie na zakup sprzętu z obszaru robotyki i mikroelektroniki (wraz z oprogramowaniem) czy produkcji audio-video, małe AGD, po wyposażenie stanowisk i artykuły BHP.

Środki sukcesywnie wpływają na konto gminy. Otrzymaliśmy już dwie transze w wysokości 1 388 700,00 zł dla 9 szkół.

Na realizację programu dla 14 tys. szkół z całej Polski przeznaczono 1 mld zł. Wyposażenie kupione dzięki tym środkom trafi do placówek edukacyjnych do końca sierpnia, aby w nowym roku szkolnym wesprzeć proces dydaktyczny i uczynić go bardziej interdyscyplinarnym i innowacyjnym. /tl/

Powstaje Ośrodek Rehabilitacyjno-Edukacyjno-Wychowawczy w Swarzędzu



- » z niepełnosprawnością intelektualną w stopniu głębokim, posiadającym orzeczenie o potrzebie zajęć rewalidacyjno-wychowawczych;
 - » z niepełnosprawnościami sprzężonymi, z których jedną z niepełnosprawności jest niepełnosprawność intelektualna w stopniu umiarkowanym lub znacznym posiadającym orzeczenie o potrzebie kształcenia specjalnego.
- Obecnie rozpoczęliśmy nabór wychowanków (rekrutacja do OREW w Swarzędzu ma charakter ciągły) oraz rekrutację

kadry. Ośrodek Rehabilitacyjno-Edukacyjno-Wychowawczy w Swarzędzu jest częścią Centrum Edukacyjno-Rehabilitacyjnego Początek Świata. OREW w Swarzędzu otrzymał dotację z budżetu powiatu na przyszły rok, dzięki temu pojawiły się nowe możliwości dla rodzin z dziećmi z niepełnosprawnością w naszym mieście.

Daria Aftowicz

Ośrodek Rehabilitacyjno-Edukacyjno-Wychowawczy w Swarzędzu

Organ prowadzący:

FUNDACJA POCZĄTEK ŚWIATA
ul. Juliusza Słowackiego 67, 62-020 Swarzędz, tel.: +48 500 130 260

orew@poczatekswiata.org

<http://www.poczatekswiata.org>



Fot. umig

Swarzędz dla klimatu:

Pierwszy krok w stronę zeroemisyjności w sferze transportu

W połowie listopada br. wśród pojazdów, będących w dyspozycji Gminy Swarzędz, znalazł się pierwszy samochód o napędzie w pełni elektrycznym. Zgodnie z ustawą z dnia 11 stycznia 2018 r. o elektromobilności i paliwach alternatywnych, wszystkie jednostki samorządu terytorialnego, których liczba mieszkańców przekracza 50 tysięcy, zobowiązane są przy realizacji swoich zadań własnych do wykorzystywania pojazdów charakteryzujących się brakiem emisji spalin. Obowiązek ten dotyczyć będzie samochodów obsługujących urzędy, pojazdów wykorzystywanych do świadczenia usług publicznych na rzecz mieszkańców, a także autobusów komunikacji miejskiej.

Od 1 stycznia 2025 roku minimalny udział takich pojazdów poza sferą transportu publicznego wyniesie 30% i obejmie również podmioty zewnętrzne, realizujące zadania publiczne na zlecenie gminy. Podobny minimalny wskaźnik będzie dotyczyć autobusów komunikacji miejskiej, ale wymóg ten zacznie obowiązywać od 1 stycznia 2028 roku.

Pozostaje mieć nadzieję, że również energia elektryczna niezbędna do ładowania takich pojazdów, w znacznej części będzie pochodzić również ze źródeł nisko lub zeroemisyjnych.

Samochód właśnie wyjechał w pierwszy służbowy kurs.

/ms/

Urodziny Pana Mariana Muszyńskiego



Pan Marian Muszyński mieszkający w Swarzędzu skończył 102 lata! 16 listopada swoje urodziny świętował w otoczeniu rodziny, a burmistrz Swarzędza, Marian Szkudlarek, przekazał Jubilatowi bukiet kwiatów i okolicznościowy list z serdecznymi gratulacjami. Pan Marian wciąż jest w świetnej formie.

Fot. A. Wiśniowiecka-Gronowska

...I Pani Cecylii Idzińskiej

100 lat skończyła Pani Cecylia Idzińska, mieszkanka Swarzędza. 19 listopada odwiedził ją burmistrz Marian Szkudlarek, przekazując Jubilatce bukiet kwiatów i okolicznościowy list z serdecznymi gratulacjami. Życzymy kolejnych wielu lat w zdrowiu, szczęściu i radości!

/mw/

100 drzew na 100-lecie „Unii”



Fot. B. Kusz

100-lecie Swarzędzkiego Klubu Sportowego „Unia” uczczone zostało niedawno w jeszcze jeden, nietypowy, a bardzo ekologiczny sposób. O okrągłej rocznicy zasłużonego swarzędzkiego klubu przypo-

minąć będzie aleja 100 buków zwyczajnych posadzonych w Gortatowie, wzdłuż ścieżki nad Doliną Cybiny. 19 listopada burmistrz Marian Szkudlarek w towarzystwie przedstawicieli „Unii” umieścił tam pamiątkowe tabliczki.

/wpr/

Sprawcy dewastacji zostaną ukarani

W piątkowy wieczór, 13 listopada, doszło do dewastacji urządzeń wzdłuż alei im. H. Błachnio nad Jeziorem Swarzędzkim. Patrolujący teren strażnicy miejscy stwierdzili, że z chodnika zostały powyrywane i poprzewracane kosze na śmieci i ławka, zaś wyrwana tablica informacyjna została wyrzucona na środek alei.

W poniedziałek funkcjonariusze przeglądając zapis kamer monitoringu rozpoznali młodych ludzi, których widzieli piątkowego wieczora w centrum miasta i w toku dalszych czynności ustalili, że to właśnie oni są sprawcami tej dewastacji. Czterech swarzędzan w wieku 16-20 lat odpowie za swoje czyny.

/sm/



Fot. Maciej Wołński

Budowa ul. Rivoliego, ul. Mokrej i ul. Agrestowej w Zalasewie oraz wykonanie systemu tras rowerowych. Zakończyła się realizacja inwestycji pod nazwą „Budowa ul. Rivoliego, ul. Mokrej i ul. Agrestowej w Zalasewie oraz wykonanie systemu tras rowerowych na terenie Gminy Swarzędz”. Wykonawcą było Budownictwo Drogowe Krug Sp. z o.o. Sp. k., a koszt wyniósł nieco ponad 5,1 mln zł.

Jak już informowaliśmy, nowa droga rowerowa obejmuje trasę rozpoczynającą się w ul. Rivoliego, przebiegającą przez ul. Mokrą, Planetarną w Zalasewie, ul. Kupiecką, Rolną, Tysiąclecia, Fredry, Konopnickiej i Łąkową w Swarzędzu. W ramach tego zadania wybudowany został także kilkusetmetrowy odcinek ul. Rivoliego od skrzyżowania z ul. Agrestową w kierunku ul. Transportowej (oprócz nowej jezdni powstały tu chodniki, ścieżka rowerowa, zjazdy do posesji, oświetlenie, wybudowane zostały brakujące przyłącza wod.-kan., kanalizacja deszczowa, infrastruktura teletechniczna) oraz odcinek ul. Mokrej od ul. Rivoliego do os. Zamoyskiego.

Gmina Swarzędz uzyskała na ten cel dofinansowanie ze środków unijnych w wysokości 1,157 mln zł.

/mw/

Wkrótce przebudowa centrum Swarzędza – STRABAG wykonawcą

Rozstrzygnięty został drugi przetarg mający wyłonić wykonawcę jednej z największych swarzędzkich inwestycji o nazwie „Budowa ulicy Zamkowej, Placu Powstańców Wielkopolskich, Adama Mickiewicza, Nowy Świat, Mylnej, Bramkowej, Gołębiej i Krótkiej wraz z siecią wodociagową, kanalizacją sanitarną i siecią gazową”. Najkorzystniejszą ofertę złożyła firma STRABAG Sp. z o.o., która podjęła się wykonać zadanie za 33.917.212,19 zł. Umowę w tej sprawie burmistrz Swarzędza Marian Szkudlarek podpisał 16 listopada.

Będzie to ogromne, skomplikowane i drogie przedsięwzięcie, jednak spora część kosztów nie będzie obciążała budżetu naszej gminy. W ramach inwestycji nastąpi rozdzielenie kanalizacji ogólnospławnej na kanalizację deszczową i kanalizację sanitarną. Gmina Swarzędz jako inwestor zastępczy spółki Aquanet realizować będzie prace związane z budową sieci wodociagowej i sieci kanalizacyjnej. Spółka Aquanet przeznaczyła



Fot. Maciej Wołński

na realizację tego zadania odpowiednio: sieć wodociagowa – 3.203.757,81 zł; sieć kanalizacyjna – 5.956.327,53 zł. Roboty związane z usunięciem kolizji z gazociągami, których koszt oszacowano na 3.514.611,49 zł, sfinansuje firma PSG sp. z o.o. (porozumienie w tej sprawie jest w trakcie przygotowania).

Dodatkowo Gmina Swarzędz uzyskała dofinansowanie z Rządowego Fundu-

szu Inwestycji Lokalnych w wysokości 3.000.000zł, o czym już wcześniej informowaliśmy.

Termin realizacji określono na 480 dni od podpisania umowy, tak więc można zakładać, że inwestycja zakończy się w połowie 2023 r. Do tego czasu należy liczyć się z dużymi utrudnieniami w ruchu. Już teraz prosimy wszystkich o wyrozumiałość.

/mw/



Ul. Krawiecka krótko przed zakończeniem budowy.

Fot. Maciej Wołński

Przebudowa ul. Krawieckiej. Zakończyła się przebudowa ponad 200-metrowej ul. Krawieckiej w Swarzędzu. Nowa jezdnia z kostki brukowej ma szerokość 5,5 m, a po obydwu jej stronach powstały chodniki. W zakres inwestycji wchodzi też budowa kanalizacji deszczowej, oświetlenia, kanału teletechnicznego, uzupełnienie brakujących przyłączy oraz usunięcie kolizji instalacji podziemnych. Koszt inwestycji wyniósł 1,167 mln zł. **/mw/**

Przebudowa ul. Gwiazdziej i ul. Księżycowej. Zakończyła się również przebudowa ul. Gwiazdziej i ul. Księżycowej w Swarzędzu. Po wykonaniu prac związanych z podziemną infrastrukturą (odwodnienie, kanalizacja, uzupełnienie brakujących przyłączy wodno-kanalizacyjnych), stare płyty drogowe zastąpiono nawierzchnią z kostki brukowej, powstały wygodne chodniki oraz oświetlenie. Wykonawcą była firma Iveston Sp. z o.o. z Obornik. Koszt to 1.230.000 zł. **/mw/**

Prosto z budowy



Fot. Maciej Wołński



Fot. Maciej Woliński

Ulica Górków w Swarzędzu – trwa budowa. Trwa budowa ul. Górków w Swarzędzu. Jak już informowaliśmy – jej istniejący odcinek zostanie przedłużony do ul. Nowy Świat. Docelowo ul. Zamkowa ma być jednokierunkowa (od Rynku do ul. Grudzińskiego), a ul. Górków będzie stanowić alternatywne połączenie do ul. Cieszkowskiego.

Nowa jezdnia ul. Górków będzie miała bitumiczną nawierzchnię o szerokości 5,5 m, a z obydwu stron zbudowane zostaną chodniki o szerokości 2 m. W celu uspokojenia ruchu, w ciągu ul. Górków powstanie wyniesione skrzyżowanie. Zakres prac obejmuje także budowę kanalizacji deszczowej, sieci wodociągowej z przyłączami oraz kanalizacji sanitarnej z przyłączami. Wykonane zostanie również oświetlenie uliczne, a dodatkowo doświetlone zostaną dwa przejścia dla pieszych na ul. Grudzińskiego. Wykonawcą tej inwestycji jest Budownictwo Drogowe KRUG Sp. z o.o. Sp. k., a koszt wyniesie 1.987.149,69 zł. **/mw/**

Puszczykowo Zaborze – ul. Zaborska już po rozbudowie. Zakończyła się rozbudowa ul. Zaborskiej w Puszczykowie Zaborze. Zadanie to obejmowało budowę blisko pół kilometra chodnika wraz z zatokami parkingowymi, poszerzenie i odwodnienie jezdni i położenie na niej nawierzchni asfaltowej. Wykonawcą był Zakład Robót Drogowych i Melioracyjnych DROGMEL Jerzy Ceglowski z miejscowości Borowo Młyn w gminie Pobiedziska. Koszt to 1.045.877,35 zł. **/mw/**



Fot. Maciej Woliński



Fot. Maciej Wołński

Kobylnica – w budynku dworca będzie świetlica. Rostrzygnięty został przetarg na modernizację komercyjnej części dworca w Kobylnicy z przeznaczeniem na świetlicę wiejską. Wykonawcą będzie Zakład Ogólnobudowlany Komplex Zbigniew Wycisk z Tuwalec, a koszt wyniesie 589 tys. zł.

Wcześniej PKP zakończyły gruntowny remont zabytkowego, ponad stoletniego budynku. Podróżni będą tam mogli korzystać z porządnego poczekalni, kasy i sanitariatów. Pozostałe pomieszczenia o powierzchni ok. 240 m kw., znajdujące się na dwóch kondygnacjach, znajdują się w dyspozycji naszej gminy. Zostanie w nich urządzona świetlica – znacznie obszerniejsza i bardziej funkcjonalna niż obecna, znajdująca się w budynku remizy OSP. Teraz pomieszczenia te trzeba zaadaptować i wyposażyć w meble i pozostały sprzęt. Świetlica ma być gotowa do połowy przyszłego roku.

/mw/

Ulica Sielska – wkrótce remont

Rozstrzygnięty został przetarg na remont ul. Sielskiej w Zalasewie. Wykona go firma TB Haus Sp.z.o.o. Sp.k z Leszna. Koszt wyniesie 553.708 zł. Wcześniej Gmina Swarzędz podpisała porozumienie z mieszkańcami tej ulicy, którzy postanowili współfinansować inwestycję kwotą 108 tys. zł.

Ulica Sielska, mająca ok. 360 m, otrzyma asfaltową nawierzchnię o szerokości 5 m, a nowe pobocze wykonane zostanie z kamiennego tłucznia i ażurowych płyt. Wykonany zostanie także drenaż odwadniający nawierzchnię ulicy. Wszystkie te prace zakończą się wiosną przyszłego roku.

/mw/

Hala sportowa w Zalasewie – konieczne dodatkowe prace

Z początkiem grudnia na okres kilku tygodni wyłączona została z użytkowania hala sportowa Szkoły Podstawowej w Zalasewie, gdyż niezbędne okazało się wykonanie tam dodatkowych prac. Oto oświadczenie burmistrza w tej sprawie, przekazane podczas sesji Rady Miejskiej w dniu 30 listopada:

Szanowni Państwo! Podczas okresowego przeglądu technicznego budynku Szkoły Podstawowej nr 2 w Zalasewie stwierdzono występowanie usterek, co spowodowało konieczność przeprowadzenia dodatkowych ekspertyz technicznych. Na zlecenie UMiG w Swarzędzu wykonały je dwa niezależne podmioty: EKSPERTIS Sp. z o.o. Sp. k. z Poznania (ekspertyza określająca przyczyny powstawania zarysowań ścian murowanych i nadmiernego rozszerzania się szczelin dylatacyjnych) oraz Politechnika Innowacje sp. z o.o. (opinia techniczna w sprawie powstałych spękań i uszkodzeń budynku Szkoły Podstawowej w Zalasewie, ul. Jana Heweliusza 26).

Obydwie ekspertyzy jednoznacznie wskazują na konieczność zabezpieczenia konstrukcji hali sportowej przed skutkami możliwych obciążeń. Kierując się przede wszystkim bezpieczeństwem użytkowników, czyli uczniów i kadry SP nr 2 w Zalasewie, podjąłem decyzję o wyłączeniu hali od 1.12.2021 r. z użytkowania do czasu wykonania prac naprawczych, a o zaistniałej sytuacji został powiadomiony Powiatowy Inspektor Nadzoru Budowlanego. Nie możemy przewidzieć nagłych zjawisk pogodowych, jak nawałne deszcze czy gwałtowne, obfite śnieżyce, wobec czego musiałem podjąć tak trudną decyzję. Do prac przystąpimy już w grudniu br., a potrwać mogą kilka tygodni. Zajęcia w.f. dla uczniów będą w tym czasie w miarę możliwości prowadzone w innych obiektach lub zostaną zawieszone.

30 listopada podczas sesji Rady Miejskiej zwróciłem się do radnych z wnioskiem o przeznaczenie z budżetu Gminy Swarzędz 1,2 mln zł na konieczne prace naprawcze w hali sportowej Szkoły Podstawowej nr 2 w Zalasewie. Zakres tych prac wynika z zaleceń zawartych w ekspertyzach technicznych. Przeprowadzenie prac naprawczych pozwoli zabezpieczyć konstrukcję hali sportowej przed ewentualną awarią, na którą byłaby narażona np. w przypadku wyjątkowo obfitych opadów śniegu.

Szanowni Państwo! Podkreślam, iż z posiadanych przez UMiG ekspertyz wynika, że do czasu wystąpienia obfitych opadów deszczu lub śniegu, powodujących pełne projektowane obciążenie konstrukcji dachu, użytkowanie hali jest bezpieczne. Jestem jednak zdania, że w przypadku wystąpienia najmniejszych choćby wątpliwości, należy kierować się w pierwszej kolejności względami bezpieczeństwa. Dlatego proszę wszystkich uczniów z zalasewskiej „Dwójki”, ich rodziców oraz nauczycieli o zrozumienie w tej trudnej dla nas wszystkich sytuacji.

Chciałbym również poinformować, że dbając o finanse publiczne zleciłem kancelarii prawnej przeanalizowanie sprawy pod kątem ustalenia odpowiedzialnych za ewentualne błędy projektowe lub wykonawcze i przygotowanie procedury odszkodowawczej.

Z wyrazami szacunku,

**Burmistrz Miasta i Gminy Swarzędz
Marian Szkudlarek**

Szczepienia przeciw Covid-19 – aktualne informacje

Przypominamy, że rejestracja na szczepienie przeciwko Covid-19 jest dostępna dla wszystkich chętnych, w tym także dzieci, które ukończyły 12. rok życia.

Od 2 listopada wszystkie osoby dorosłe mogą otrzymać przypominającą szczepionkę po 6 miesiącach od pełnego zaszczepienia. Jako trzecia dawka będzie podana szczepionka firmy Pfizer lub firmy Moderna, bez względu na to, jaką szczepionkę wcześniej ktoś otrzymał.

Jeśli ktoś wcześniej został zaszczepiony Moderną lub Pfizerem – zalecane jest, by dostał ten sam preparat.

Zarejestrować się na szczepienia można:

- » pod numerem infolinii: **989** (dla osób telefonujących z zagranicy oraz dla abonentów operatorów nieobsługujących numerów specjalnych uruchomiono numer: 22 62 62989);
- » elektronicznie poprzez Internetowe Konto Pacjenta (dostępne na pacjent.gov.pl);
- » za pośrednictwem placówki, w której wystawiono e-skierowanie;
- » bezpośrednio w punkcie szczepień.

Na terenie Gminy Swarzędz szczepienia przeprowadzają placówki:

- » Punkt Szczepień Powszechnych w Swarzędzu, ul. Kosynierów 1, czynny jest w każdy czwartek w godzinach: 10:00 do 14:30, tel. 605 369 820, 61 668 84 44
- » Centrum Medyczne nr 3 Certus w Swarzędzu, ul. Poznańska 15; 789 496 184
- » Centrum Medyczne nr 5 Certus w Swarzędzu, os. Raczyńskiego 2/23; 509 932 154

- » DarMedicum Przychodnia Lekarza Rodzinnego w Swarzędzu, ul. Spokojna 6; 537 929 731
- » Przychodnia Lekarska MULTI-MEDIC w Swarzędzu, ul. Cieszkowskiego 100/102, 61 817 46 71
- » Centrum Medyczne GAUDIUM w Zalasewie, ul. Serdeczna 21G/U1, 61 307 73 07
- » Apteka Dom Leków w Swarzędzu, os. Kościuszkowców 34 (tel. 61 855 18 91).

Apteczny Punkt Szczepień ma zostać uruchomiony w Aptece Vita-Pharm, ul. Poznańska 6 w Jasinie, na terenie Centrum Handlowego ETC (więcej informacji pod nr tel. 512 959 252).

Transport na szczepienia

Wojewoda Wielkopolski zobowiązał Burmistrza Miasta i Gminy Swarzędz do realizacji zadania pod nazwą „Transport osób mających trudności w samodzielnym dotarciu do punktów szczepień przeciwko wirusowi SARS-CoV-2, w tym osób niepełnosprawnych”.

W związku z powyższym Urząd Miasta i Gminy w Swarzędzu realizuje zadanie polegające na transporcie osób mających trudności w samodzielnym dotarciu do punktów szczepień, tj.:

- » posiadających aktualne orzeczenie o niepełnosprawności w stopniu znacznym, o kodzie „R” lub „N” lub odpowiednio I grupę z ww. schorzeniami,
- » mających trudności z samodzielnym dotarciem do punktów szczepień (osoby starsze niemające możliwości samodzielnego dojazdu do punktu szczepień).



Osoby te mogą umówić się na transport do punktu szczepień za pośrednictwem nr tel. **61 651 22 05** (od poniedziałku do piątku w godz. 8:00-15:00).

UWAGA!

Na dowóz do punktu szczepień umawiamy się WYŁĄCZNIE w sytuacji gdy:

- » mamy wyznaczony termin szczepienia;
- » nie mamy możliwości dojazdu we własnym zakresie lub z pomocą członków rodziny.

Umówienia dowozu należy dokonać niezwłocznie po wyznaczeniu terminu szczepienia.

* * *

Więcej informacji na temat szczepień przeciwko COVID-19 można znaleźć pod numerem telefonu: **989, 61 651 22 05**, na stronach internetowych:

<https://pacjent.gov.pl/aktualnosc/szczepienia-przeciwko-covid-19>;

<https://www.gov.pl/web/szczepimysie/> oraz w Przychodni Lekarza Rodzinnego.

Na stronie internetowej <https://www.gov.pl/web/szczepienia-gmin#/ranking> można sprawdzić aktualny poziom zaszczepienia mieszkańców Gminy Swarzędz.

Przypominamy również, że w Swarzędzu działa punkt wymazowy. Szczegółowe informacje podajemy na sąsiedniej stronie.

/nn/

Punkt wymazowy w Swarzędzu

Prosimy zapoznać się z informacjami na temat punktu wymazowego, w którym pobierany jest wymaz na obecność wirusa SARS-CoV-2.

Adres: Swarzędz ul. Poznańska 14, wjazd od ul. Jesionowej (Ośrodek Kultury w Swarzędzu).

Aktualną informację o godzinach pracy punktu wymazowego znajduje Państwo na www.swarzedz.pl

Oczekując na badanie należy przygotować numer zlecenia oraz numer PESEL.

UWAGA! KIERUNEK KOLEJKI OD UL. STRZELECKIEJ.

► tel. kontaktowy: 880 971 109

► miejsce uzyskania wyniku: pacjent.gov.pl lub uczelnia.ump.edu.pl/covid/Default

Kilka informacji ogólnych:

Kto może skorzystać z badania w mobilnym punkcie?

Osoby posiadające zlecenie:

- » na badanie wystawione przez lekarza podstawowej opieki zdrowotnej (POZ)
- » na badanie wystawione przez lekarza lub feldzera, którzy udzielają świad-

czeń w ramach nocnej i świątecznej opieki zdrowotnej

- » na badanie wystawione przez lekarza pracującego w hospicjum lub zakładzie opiekuńczo-leczniczym
- » na badanie wystawione przez inspekcję sanitarną
- » wystawione przed przyjęciem do zakładu opiekuńczo-leczniczego lub zakładu pielęgnacyjno-opiekuńczego
- » przed przyjęciem do domu pomocy społecznej
- » przed przyjęciem do hospicjum
- » przed przyjęciem do stacji dializ.

Pamiętaj, że badanie należy wykonać jak najszybciej od uzyskania zlecenia. Od dnia następującego po dniu zlecenia testu przez lekarza POZ podlegasz 10 dniowej kwarantannie (masz jednak prawo opuścić miejsce jej odbywania na czas pobrania wymazu oraz dojazdu do punktu mobilnego i z powrotem do domu). Jeżeli wynik testu zleconego przez lekarza POZ będzie negatywny i laboratorium wpisze go do systemu EWP, zostaniesz automatycznie zwolniony z kwarantanny

Mam zlecenie na badanie finansowane przez NFZ, jakich dokumentów potrzebuję?

Proszę zabrać ze sobą dowód osobisty. Jeżeli nie posiadasz dowodu osobistego (nie masz nr PESEL), w zleceniu zostanie wpisany np. seria i nr Twojego paszportu - podaj go następnie w punkcie mobilnym. Nie musisz znać numeru zlecenia ani posiadać jego wydruku.

Czy mogę się umówić na test na konkretną godzinę?

Pacjenci przyjmowani są według kolejności przybycia. Nie ma możliwości umówienia się na konkretną godzinę. Jeżeli jednak podasz swój nr telefonu komórkowego na etapie wystawiania zlecenia, możesz otrzymać sms z sugerowanym terminem (dzień i godzina) oraz adresem mobilnego punktu w Twojej okolicy, w którym będziesz mógł wykonać badanie. System dokona dla Ciebie wstępnej rezerwacji tego terminu. Wystarczy, że w punkcie mobilnym pokażesz otrzymane sms. Pamiętaj jednak, że ww. termin ma charakter orientacyjny.

Do punktu mobilnego udaj się najlepiej własnym środkiem transportu lub pieszo. Nie ma rejonizacji, więc możesz się udać do tego punktu, który sam wybierzesz.

W drodze na badanie i z powrotem należy też zachować zasady dystansowania społecznego.

Jak się przygotować do badania?

Na badanie zabierz ze sobą dowód osobisty lub inny dokument potwierdzający tożsamość (ten, którego serię i numer podawałeś osobie wystawiającej skierowanie na badanie).

Minimum 2 godziny przed badaniem:

- » nie spożywaj posiłków
- » nie pij
- » nie żuj gumy
- » nie płucz jamy ustnej i nosa
- » nie myj zębów
- » nie przyjmuj leków
- » nie pal papierosów.

Jak otrzymam wynik?

Twój wynik jest widoczny na Twoim Internetowym Koncie Pacjenta. Wynik widzi również twój lekarz POZ. O wyniku badania powinien poinformować Cię przychodnia POZ, w której świadczeń udziela Twój lekarz POZ.

Jeśli podałeś/aś w ustawieniach konta swój telefon, to SMS powiadomi Cię o tym, że na Internetowym Koncie Pacjenta masz już informację o wyniku Twojego testu.

Na swoim Internetowym Koncie Pacjenta oprócz wyniku testu znajdziesz informację o ewentualnym podleganiu kwarantannie lub izolacji domowej wraz z przewidywaną datą jej trwania.

Czy mogę wynik odebrać osobiście w punkcie pobrań?

Nie ma możliwości osobistego odbioru wyników. Są one udostępnione na Twoim Internetowym Koncie Pacjenta. Informację otrzymasz również od swojej placówki POZ.

Mam wynik pozytywny. Co teraz?

Od momentu uzyskania pozytywnego wyniku testu, powinienes poddać się izolacji w domu, która w przypadku pacjenta bez objawów trwa 10 dni. Okres trwania izolacji możesz też sprawdzić na swoim Internetowym Koncie Pacjenta.

Po 7 dniu izolacji, ale nie później niż w jej 10 dniu, skontaktuje się z Tobą Twój lekarz rodzinny, aby sprawdzić Twój stan zdrowia i w przypadku utrzymujących się objawów wydłużyć okres izolacji. Czekaj również na kontakt z inspekcji sanitarną, która przeprowadzi z Tobą wywiad epidemiologiczny w celu ustalenia osób, które mogły ulec zakażeniu w wyniku kontaktu z Tobą.

Jeżeli jednak poczuje się gorzej, udaj się na oddział zakaźny szpitala lub wezwij karetkę, dzwoniąc na nr 112.

Jeżeli jesteś poddany izolacji domowej, nie musisz uzyskiwać eZLA. ZUS posiada dostęp do danych w systemie EWP i udostępni je Twojemu pracodawcy, na tej podstawie zostanie Ci wypłacone należne świadczenie.

Wynik testu

jest nierozstrzygujący/niediagnostyczny

Kiedy mogę zrobić ponowny test?

Wykonaj test w ciągu 24-48 h, przy czym wcześniej poproś lekarza POZ o nowe skierowanie na badanie.

Bezpłatne szczepienia przeciw grypie dla mieszkańców Miasta i Gminy Swarzędz

Od 23 listopada 2021 r. wszystkie osoby pełnoletnie mogą skorzystać z darmowych szczepień przeciw grypie. Aby się zaszczepić nie jest wymagane skierowanie, wystarczy zapisać się w placówce wykonującej szczepienia. W Gminie Swarzędz zaszczepić się można w następujących punktach:

1. EMC INSTYTUT MEDYCZNY S.A. CERTUS Centrum Medyczne Nr 3 ul. Poznańska 15 w Swarzędzu, tel. 789 496 184
2. EMC INSTYTUT MEDYCZNY S.A. CERTUS Centrum Medyczne nr 5 os. Raczyńskiego 2/23 w Swarzędzu, tel. 509932154
3. GAUDIUM Sp. z o.o. ul. Serdeczna 21G/U1 w Zalasewie, tel. 613 077 307
4. Poznańskie Centrum Otolaryngologii Sp. z o.o. Sp.k. Punkt Szczepień Powszechnych ul. Kosynierów 1 w Swarzędzu, tel. 61 651 22 05.

Poznańskie Centrum Otolaryngologii wykonuje również szczepienia przeciw grypie w ramach programu darmowych szczepień realizowanych przez Metropolię Poznań.

Na szczepienie powinny się zgłaszać osoby bez objawów ostrej infekcji i wysokiej gorączki. Nie trzeba robić przerwy pomiędzy szczepieniami np. przeciw COVID-19 i przeciw grypie.

/nj/

Zasłużeni dla „Unii”

Kolejny artykuł poświęcony osobie zasłużonej dla Unii. Dzisiaj pochylimy się nad postacią wybitnego zawodnika, później trenera sekcji zapasów i działacza Pana Zbigniewa Jonczyka.

Zbigniew Jonczyk



Zbigniew Jonczyk s. Stanisława i Anny z domu Wieczorkowskiej. Urodził się 12 maja 1927 r. w Inowrocławiu. Jego rodzina przyjechała do Antoninka w 1933 r., gdy zbudowano hutę szkła. Ojciec Pana Zbigniewa z zawodu był zdobnikiem szkła i przyjechał do Antoninka do pracy. Zamieszkali tuż przy hucie przy ul. Gorzysława.

Pan Zbigniew ukończył Gimnazjum „Marii Magdaleny” (dodajmy mieszczące się przy ul. Garbary w Poznaniu), do której to szkoły nasz bohater musiał chodzić pieszo.

Zgodnie z przysłowiem – „niedaleko pada jabłko od jabłoni” – również Pan Zbigniew pracował w hucie szkła. Rozpoczął w czasie II wojny światowej jako młodociany mając 12 lat. W tym czasie w hucie pracował jego ojciec, brat i trzy siostry. Początkowo zajmował w hucie różne stanowiska, rozpoczął od sprzątania hali, by z biegiem czasu awansować przez różne szczeble, aż do stanowiska zdobnika



szkła (m.in. szkła kryształowego). Ostatnie swoje lata pracował jako kierownik kontroli technicznej. W sumie w hucie pracował ponad 50 lat.

Nie do końca udało się ustalić datę, od kiedy nasz bohater zaczął uprawiać sport. Prawdopodobnie było to po wojnie. Na pewno w Unii trenował od co najmniej 1946 r. (jesteśmy w posiadaniu legitymacji). Jako zawodnik tego klubu jest również wymieniony przez Poznański Okręgowy Związek Atletyczny w 1948 r. Już wówczas startował w wadze ciężkiej (+97 kg).

W latach 1948-1950 Zbigniew Jonczyk pełnił służbę wojskową. W ramach służby uprawiał zapasy we Flocie Gdynia, a potem w CWKS „Legia” Warszawa. W Legii poznał i zaprzyjaźnił się z najwybitniejszym szkoleniowcem w polskiej piłce nożnej Panem Kazimierzem Górskim.

Pan Zbigniew w ramach swojej kariery zawodniczej odniósł szereg sukcesów. Niestety w Polskim Związku Zapasów nie zachowały się w pełni wyniki osiągnięte przez zapaśników na mistrzostwach Polski w latach 50-tych (obecnie trwają próby uzupełnienia tych danych). Na pewno wiemy, że w 1950 r. był mistrzem Polski (jeszcze w ramach występów w klubie CWKS Warszawa), następnie już jako zawodnik Unii Swarzędz, w 1953 i 1954 r. zajął 2 miejsce, w 1955 r. był 4 na zawodach tej rangi. Nie wykluczamy, że tych ogólnopolskich sukcesów było więcej. Wielokrotnie zdobywał medale w mistrzostwach Z.S. Unia (Zrzeszenie Sportowe Unia), w spartakiadach Z.S. „Unia” oraz w spartakiadach ogólnopolskich. Reprezentował „Unię” w konkurencjach indywidualnych, ale także w zawodach drużynowych.

W 1950 r. zdobył III miejsce w punktacji sportowców Związkowego Klubu Sportowego „Unia” Swarzędz (taką nazwę wówczas nosił nasz klub).

Incydentalnie startował też w Klubie Sportowym Legia Energetyka Poznań, który to klub przekazał mu podziękowanie za „pomoc” w zdobyciu w 1957 r. 2 miejsca

w Drużynowych Mistrzostwach Polski II ligi. (dodajmy, że w latach 50-tych, gdy jeszcze nie było ścisłej przynależności zawodników do danego klubu, zdarzało się, że zapaśnik był „wypożyczany” do innego klubu, który akurat w tym czasie nie miał zawodnika w danej kategorii wagowej).

Występował w turniejach międzynarodowych, m.in. walczył z reprezentantami Czechosłowacji, Bułgarii Szwecji, NRD i ZSRR. Jako zawodnik startował co najmniej do 1965 r. Jesteśmy w posiadaniu dyplomu z tego właśnie roku, kiedy to zarząd dziękuje mu „za stoczenie 300 walk w ramach Unii Swarzędz”.

W okresie od 2 lipca do 12 sierpnia 1951 r. brał udział i ukończył kurs instruktorów atletyki. Uzyskał tytuł instruktora zapasów „grecko-rzymskich” (czyli w stylu klasycznym) z wynikiem bardzo dobrym.

W tym miejscu należy zauważyć, że Pan Zbigniew już na początku lat 50-tych łączył rolę zawodnika oraz trenera swarzędzkiej młodzieży. Trenerem w Unii był do końca lat 70-tych. Prowadził w Swarzędzu młodzieżową szkołę zapaśniczą. Później został poproszony o opiekę nad młodzieżą w Kobylnicy, którą trenował jeszcze kilka lat.

Bohater niniejszego artykułu startował również z powodzeniem w podnoszeniu (dźwiganiu) ciężarów. Osiągnął I miejsce na Centralnej Spartakiadzie Z.S. „Unia”. Kilukrotnie zdobywał tytuł mistrza województwa w tej dyscyplinie sportu. Do dnia dzisiejszego jest w posiadaniu rekordu naszego klubu w podnoszeniu ciężarów w swojej kategorii wagowej.

Któregoś roku – niestety nie udało się ustalić którego – Pan Zbigniew był uczestnikiem mistrzostw Polski w zapasach oraz w podnoszeniu ciężarów. Obie konkurencje odbywały się w jednym miejscu i w jednym czasie. Mimo chęci startowania w obu konkurencjach (nawet miał zgodę działaczy), nie udało się tego pogodzić. Niestety musiał wybrać jedną z konkurencji. Wybrał zapasy, a miał szansę na

Zbigniew Jonczyk w otoczeniu młodzieży



medal również w drugiej konkurencji (tę informację uzyskaliśmy od dwóch osób).

W latach 80-tych zakończył swoją przygodę ze sportem. Niewątpliwie wpływ na to miały wcześniej odniesione kontuzje (cierpiał na ból kolan), kłopoty z dojazdem (w tym czasie mieszkał w Poznaniu na Osiedlu Jagiellońskim). Osiągnął już też pewien wiek, który prawdopodobnie przyspieszył jego rozbrat ze sportem.

Pan Zbigniew odznaczony został wieloma odznaczeniami państwowymi i resortowymi, m.in. odznaczeniem „Mistrz sportu”, „Medalem Złotej Gwiazdy z Diamentami”, „Medalem 60-lecia Polskiego Związku Zapaśniczego”, „Zasłużony dla Przemysłu Szklarskiego”. Był również delegatem na zjazdy sprawozdawczo-wyborcze PZZ.

Jego wychowankami byli m.in. Stanisław Antkowiak, Jan, Ludwik i Waclaw Plutowie, Józef Wanat. Włodzimierz Kamiński, Włodzimierz Puwałowski, Tadeusz Witkowski, Józef Sydorko, Stefan Skibiński, Zenon Sobczak, Henryk Gowarzewski, Maciej i Jan Krakowscy, Marian Dykier, bracia Frysiakowie, Mieczysław Wiśniewski. Nie sposób wymienić wszystkich zapaśników, dla których Pan Zbigniew był „ojcem, wychowawcą, trenerem”. Tak scharakteryzował go jeden z jego podopiecznych. Pan Zbigniew nie tylko dbał o rozwój fizyczny zawodników, ale również zachęcał do nauki. Wielokrotnie zdarzało się, szczególnie przed półroczem lub przed końcem roku szkolnego, gdy prosił o przyniesienie na trening „dzienniczek” z ocenami szkolnymi swoich podopiecznych. Gdy któryś z zawodników miał złe oceny w szkole trener zabronił mu przychodzić na treningi do czasu poprawienia ocen. Nasz bohater kierował się powtarzaną przez siebie dewizą „sport to

nie wszystko”. Zachęcał młodzież do nauki. Sam był dobrym przykładem, bowiem ukończył zaoczne technikum szklarskie, istniejące wówczas przy hucie w Antoninku, mając blisko 40 lat. I ten swój przykład podawał swoim podopiecznym.

Z kolei syn Pana Zbigniewa pamięta, gdy do ich domu przychodzili podopieczni ojca, którym „trochę gorzej szło w szkole” i wówczas ojciec pomagał im w nauce. Zdarzało się, że przekazywał im też zeszyty i przybory pisarskie, które gdzieś udało mu się zorganizować.

Przez podwładnych nasz bohater oceniany był (jest) jako człowiek bardzo dobry, ciepły, cierpliwy, inteligentny, potrafiący na treningu „podłożyć się” zawodnikom o wiele lżejszym od siebie. Młodzież lgnęła do niego, bo potrafił stworzyć wśród zapaśników wspólną atmosferę.

Należy również wspomnieć, iż Zbigniew Jonczyk już od najmłodszych lat cieszył się estymą w środowisku swarzędzkiego sportu i dlatego przez kilka miesięcy w 1953 r. pełnił nawet rolę prezesa klubu Unia Swarzędz. Jego następcą był wieloletni prezes Unii Stefan Szczublewski (o tym ostatnim ukazał się artykuł w lipcowo-sierpniowym wydaniu Prosto z Ratusza).

Jako ciekawostkę dodajmy, że Pan Zbigniew bardzo dobrze strzelał z broni i w trakcie służby wojskowej w 1949 r. zdobył III miejsce w Mistrzostwach Strzelecko-Sportowych Marynarki Wojennej w strzelaniu z kbk.

Pasją naszego bohatera było wędkarstwo. Założył, a następnie przez szereg lat prezesował w Kole Wędkarskim w Hucie Szklą w Antoninku. W chwilach wolnych zajmował się rzeźbieniem w drewnie.

Na początku lat 50-tych ożenił się z Ludwiką z domu Pospieszna, z którą

zamieszkał w Swarzędzu przy ul. Wrzesińskiej (koło pawilonu meblowego) – potem w Poznaniu na Os. Jagiellońskim. Mieli syna Tomasza i córkę Aleksandrę.

Również Panu Tomaszowi sport nie jest obcy. Do dnia dzisiejszego uprawia amatorsko różne dyscypliny sportu. Rozpoczął, mieszkając jeszcze w Swarzędzu, jako 10-latek oczywiście od zapasów (jego trenerem był Stanisław Antkowiak). Jednak po przeprowadzce do Poznania ojciec zabronił mu dojeżdżać na treningi do Swarzędza, obawiając się złych ocen w szkole. Stąd Pan Tomasz uprawiał inne dyscypliny, głównie siłowe, ale miał również kontakt z II-ligową siatkówką.

Zbigniew Jonczyk zmarł 11 marca 2001 r. Spoczywa na Cmentarzu Miłostowskim w Poznaniu.

Koło „Unia-100”

Wyjaśnienie

W związku z pojawiającymi się wątpliwościami odnośnie zapisu w ostatnim artykule, który był poświęcony „Zasłużonemu dla Unii” Pawłowi Bocianowi, w akapicie dotyczącym rozgrywania w naszym mieście turnieju piłkarskiego „O Złoty Strug im. Jerzego Bociana”, pragniemy wytłumaczyć, że wymienieni, później wybitni zawodnicy Henryk Bałuszyński, Radosław Majdan i Paweł Wojtala oczywiście nigdy nie byli zawodnikami Unii Swarzędz. Natomiast byli w Swarzędzu i na stadionie Unii grali we wspomnianym turnieju. Dodajmy, że Henryk Bałuszyński przyjechał do Swarzędza z drużyną Górnika Zabrze, Radosław Majdan z Pogonią Szczecin, natomiast Paweł Wojtala był wówczas zawodnikiem Lecha Poznań (był uczniem Szkoły Podstawowej Nr 13 w Poznaniu, która współpracowała z Lechem).

**W imieniu Koła Unia-100
Eugeniusz Dobiński**

Antonina Walczak brązową medalistką mistrzostw Europy!

Swarzędzanka Antonina Walczak, zawodniczka AZS Taekwondo, zdobyła 13 listopada brązowy medal na Mistrzostwach Europy Juniorów w Sarajewie. Gratulujemy!

W eliminacjach Antonina pokonała kolejno reprezentantkę Cypru – Konstantinę Kokkinou oraz Chorwacji – Karmen Jelovic. W półfinale Antonina uległa późniejszej mistrzyni Europy – Zemfirze Hasanzade (Azerbejdżan).

/wpr/



Z prac Rady Miejskiej

W dniu 30 listopada 2021 roku odbyła się XLV Sesja Rady Miejskiej w Swarzędzu. W obradach, które prowadziła Przewodnicząca Rady Miejskiej w Swarzędzu – Barbara Czachura, uczestniczyło 21 radnych. Podczas obrad sesji podjęto:

► Uchwałę nr XVI/487/2021 w sprawie zmiany uchwały budżetowej Miasta i Gminy Swarzędz na rok 2021.

► Uchwałę nr XVI/488/2021 w sprawie zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej Miasta i Gminy Swarzędz na lata 2021 – 2043.

► Uchwałę nr XVI/489/2021 w sprawie ustalenia wynagrodzenia dla Burmistrza Miasta i Gminy Swarzędz.

► Uchwałę nr XVI/490/2021 w sprawie zmiany uchwały nr LII/551/2018 Rady Miejskiej w Swarzędzu z dnia 26 czerwca 2018 roku w sprawie udzielenia pomocy finansowej dla Województwa Wielkopolskiego na realizację zadania

pn. „Wzmocnienie wojewódzkich kolejowych przewozów pasażerskich na obszarze oddziaływania Aglomeracji Poznańskiej poprzez zwiększenie ilości połączeń kolejowych – dofinansowanie Poznańskiej Kolei Metropolitarnej (PKM)” zmienionej uchwałami Rady Miejskiej w Swarzędzu nr IX/137/2019 z dnia 25 czerwca 2019 roku, XV/195/2019 z dnia 29 października 2019 roku oraz XL/458/2021 z dnia 3 sierpnia 2021 roku.

► Uchwałę nr XVI/491/2021 w sprawie zmiany uchwały Rady Miejskiej w Swarzędzu Nr XVII/222/2019r. z dnia 17.12.2019r. w sprawie udzielenia pomocy finansowej Powiatowi Poznańskiemu zmienionej uchwałą Nr XXX/343/2020 z dnia 24.11.2020r.

► Uchwałę nr XVI/492/2021 w sprawie szczegółowych zasad ponoszenia opłatności za pobyt w Dziennym Domu Pomocy.

► Uchwałę nr XVI/493/2021 w sprawie uchwalenia założeń do planu zaopatrzenia w ciepło, energię elektryczną i paliwa gazowe dla Miasta i Gminy Swarzędz na lata 2021 – 2035.

► Uchwałę nr XVI/494/2021 w sprawie wyrażenia woli zawarcia Porozumie-

nia Międzygminnego pomiędzy Gminą Swarzędz, a Miastem Poznań w sprawie wykonania zadań publicznych w zakresie zagospodarowania przez Miasto Poznań niesegregowanych (zmieszanych) odpadów komunalnych pochodzących z terenu Swarzędza, którego wykonanie nastąpi w Instalacji Termicznego Przekształcania Odpadów Komunalnych w Poznaniu.

► Uchwałę nr XVI/495/2021 w sprawie przyjęcia Regulaminu utrzymania czystości i porządku na terenie Gminy Swarzędz.

► Uchwałę nr XVI/496/2021 w sprawie szczegółowego sposobu i zakresu świadczenia usług w zakresie odbierania odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości i zagospodarowania tych odpadów, w zamian za uiszczoną przez właściciela nieruchomości opłatą za gospodarowanie odpadami komunalnymi.

► Uchwałę nr XVI/497/2021 w sprawie zmiany uchwały nr XXXVIII/429/2021 z dnia 22 czerwca 2021 r. Rady Miejskiej w Swarzędzu w sprawie wyboru metody ustalenia opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi, ustalenia stawki takiej opłaty oraz stawki opłaty za pojemnik lub worek o określonej pojemności.

W dniu 30 listopada 2021 roku odbyła się XLV sesja Rady Miejskiej w Swarzędzu. Głównym tematem posiedzenia była Informacja Burmistrza o realizacji zadań współfinansowanych ze źródeł zewnętrznych. Prezentację w powyższym temacie przedstawił Z-ca Burmistrza Tomasz Zwoliński. Z przedstawionych materiałów wynika, że gmina otrzymała dofinansowania ze źródeł zewnętrznych takich jak: WRPO 2014+, Samorządu Województwa Wielkopolskiego, Rządowy Fundusz Rozwoju Dróg, Rządowy Fundusz Polski Ład, Program Operacyjny Wiedza Edukacja i Rozwój 2014-2020, Ministerstwo Sportu i Turystyki oraz Program Rozwoju Obszarów Wiejskich na łączną kwotę 19 281 444,04 zł. Środki te zostały przeznaczone na następujące instytucje oraz zadania: Rozwój nisko emisyjnej mobilności miejskiej, budowę ul. Polskiej w Zalasewie, modernizację Szkoły Podstawowej nr 4 w Swarzędzu i Szkoły Podstawowej nr 1 w Zalasewie, dofinansowanie zajęć na boiskach Orlik, budowa zaplecza szatniowego przy boisku w Gruszczyźnie, rozwój infrastruktury przy jeziorze Swarzędzkim i w Dolinie Cybiny, rozbudowa ul. Katarzyńskiej, rozwój innowacyjnej zielonej infrastruktury w kształtowaniu proekolo-

gicznych postaw mieszkańców obszarów gminy Swarzędz, LGD „Trakt Piastów”. Burmistrz Marian Szkudlarek podkreślił, że gmina Swarzędz zgłasza wnioski do wszystkich możliwych konkursów.

Następnie radni Rady Miejskiej przystąpili do rozpatrywania projektów uchwał. Radni podjęli m.in. uchwały w sprawie:

» uchwalenia założeń do planu zaopatrzenia w ciepło, energię elektryczną i paliwa gazowe dla Miasta i Gminy Swarzędz na lata 2021 – 2035.

» przyjęcia Regulaminu utrzymania czystości i porządku na terenie Gminy Swarzędz.

» szczegółowego sposobu i zakresu świadczenia usług w zakresie odbierania odpadów komunalnych od właścicieli nieruchomości i zagospodarowania tych odpadów, w zamian za uiszczoną przez właściciela nieruchomości opłatą za gospodarowanie odpadami komunalnymi.

» wyboru metody ustalenia opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi, ustalenia stawki takiej opłaty oraz stawki opłaty za pojemnik lub worek o określonej pojemności.

» określenia wzoru deklaracji o wysokości opłaty za gospodarowanie odpadami

komunalnymi składanej przez właścicieli nieruchomości oraz warunków i trybu składania deklaracji za pomocą środków komunikacji elektronicznej.

» nadania nazwy drodze wewnętrznej w miejscowości Gortatowo – Zbożowa.

» miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenów zieleni i lasów w Bogucinie.

» miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenów zieleni i lasów w Gruszczyźnie.

Podczas obrad przedstawiony został także protokół z przeprowadzonej przez Komisję Rewizyjną kontroli wydatkowania środków finansowych w 2020r. przez Ochotniczą Straż Pożarną w Swarzędzu oraz Wydział Zarządzania Kryzysowego i Ochrony Przeciwpowodzi UMIG w Swarzędzu.

W wolnych głosach dyskutowano w temacie możliwości poprowadzenia trasy autobusowej przez ul. Staniewskiego oraz o przystąpieniu przez radnych Rady Miejskiej w Swarzędzu do akcji wspierającej osoby potrzebujące „Szlachetna Paczka”.

**Przewodnicząca
Rady Miejskiej w Swarzędzu
Barbara Czachura**

► Uchwałę nr XVI/498/2021 w sprawie zmiany uchwały nr XXXVIII/433/2021 z dnia 22 czerwca 2021 r. Rady Miejskiej w Swarzędzu w sprawie określenia wzoru deklaracji o wysokości opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi składanej przez właścicieli nieruchomości oraz warunków i trybu składania deklaracji za pomocą środków komunikacji elektronicznej.

► Uchwałę nr XVI/499/2021 w sprawie nadania nazwy drodze wewnętrznej w miejscowości Gortatowo – Zbożowa.

► Uchwałę nr XVI/500/2021 w sprawie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenów zieleni i lasów w Bogucinie.

► Uchwałę nr XVI/501/2021 w sprawie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego terenów zieleni i lasów w Gruszczynie.

**Hanna Meleń
BRM Swarzędz**

Od redakcji: Pełne teksty wszystkich uchwał dostępne są w Biurze Rady Miejskiej oraz w Biuletynie Informacji Publicznej: <http://bip.swarzedz.eu/>

Komisja Gospodarki, Środowiska i Rozwoju Wsi

Posiedzenie Komisji Gospodarki, Środowiska i Rozwoju Wsi odbyło się w formie zdalnej 24 listopada o godzinie 14.00. Przed posiedzeniem Komisji, o godz. 13.30 odbyło się, również w formie zdalnej, spotkanie

sołtysów z Burmistrzem Miasta i Gminy Swarzędz. Pierwszym punktem obrad była „Analiza i przyjęcie opinii o projekcie budżetu Miasta i Gminy Swarzędz na 2022 rok”.

Przewodniczący Tomasz Majchrzak poinformował, że Projekt Budżetu Miasta i Gminy Swarzędz na 2022 rok został przedstawiony i szczegółowo omówiony przez Skarbnika Gminy, Karolinę Dziekan na wspólnym posiedzeniu wszystkich komisji w dniu 18 listopada i otworzył dyskusję nad budżetem. W dyskusji poruszono m.in. następujące kwestie:

- » sprzedaży działki nr 18/2 w Zalasewie.
- » wysokość planowanej kwoty na wynagrodzenia pracowników urzędu oraz o procentowy poziom podwyżki dla pracowników na 2022 rok.
- » wzrostu o 100 tys. zł kwoty przeznaczonej na promocję jednostek samorządu terytorialnego w porównaniu do roku ubiegłego
- » wzrostu o 1/3 w udziałach członkowski na rzecz Związku Międzygminnego Puszcza Zielonka
- » kwotę przeznaczoną na dofinansowanie Policji
- » wydatki inwestycyjne związane z monitoringiem miejskim
- » realizację inwestycji strefy rekreacyjnej na os. Raczyńskiego, zadanie które zostało wykreślone w związku z nierozstrzygnięciem przetargu
- » nieruchomości sprzedawane w trybie bezprzetargowym
- » zadania inwestycyjne w Wierzoncu i Wierzenicy zapisane w budżecie na 2022 rok.

Kolejnym punktem obrad był: „Stan przygotowań Gminy Swarzędz do przejęcia zadań związanych z gospodarką odpadami”. Temat omówił Z-ca Burmistrza Tomasz Zwoliński. Dyskutowano na temat odbioru odpadów wielkogabarytowych i konieczności zgłaszania

takiego zamiaru przez mieszkańców, kompostowania odpadów, terminów odbioru odpadów, możliwości utrzymania aktualnych kosztów wywozu odpadów, odbioru odpadów selektywnych, zgłaszania deklaracji na odbiór śmieci oraz możliwości wdrożenia aplikacji internetowej do wywozu śmieci oraz częstotliwości odbioru odpadów. W dyskusji wzięli udział radni W. Kmiecik, S. Kurpisz, W. Buczyński, R. Dyzma, A. Tomicka oraz Przewodniczący T. Majchrzak, który również podsumował dotychczasową dyskusję.

Następnie radni przystąpili do omówienia materiałów sesyjnych. Szczególną uwagę poświęcili następującym projektom uchwał:

- w sprawie ustalenia wynagrodzenia dla Burmistrza Miasta i Gminy Swarzędz Pana Mariana Szkudlarka oraz
- w sprawie ustalenia diet radnych Rady Miejskiej w Swarzędzu i sołtysów Gminy Swarzędz oraz należności z tytułu zwrotu kosztów podróży służbowych krajowych i zagranicznych przysługujących radnym Rady Miejskiej w Swarzędzu.

Radny Szymon Kurpisz zgłosił wniosek, aby rozdzielić uchwałę na dwie niezależne uchwały dotyczące osobno diet radnych i diet sołtysów. Wniosek został poddany pod głosowanie.

Kolejnym punktem obrad było przyjęcie planu pracy Komisji na 2022 rok.

W sprawach bieżących głos zabrali przedstawiciele Rodzinnych Ogrodów Działkowych „Nasz Gruszczyn” którzy przedstawili swój problem. Sprawa jest na tyle skomplikowana, że Radni podjęli decyzję, iż zajmą się tym tematem na osobnym posiedzeniu komisji w przyszłym roku.

Było to najdłuższe posiedzenie komisji w obecnej kadencji – trwało ponad siedem godzin.

Tomasz Majchrzak

Z prac Rady Seniorów

17 listopada 2021 r. w Centrum Inicjatyw Senioralnych w Swarzędzu przy ul. Piaski 4 odbyła się 10 sesja Rady Seniorów. Na posiedzeniu obecnych było 13 członków Rady.

Sesję otworzyła Przewodnicząca Hanna Grabowska, która przedstawiła sprawozdanie z udziału 4 członków Rady Seniorów w konferencji pt. Powiatowi Seniorzy Razem. Spotkanie to odbyło się 29.10.2021r w Puszczykowie.

Na szkoleniu dowiedzieliśmy się, że bardzo ważne jest, aby wystąpić o określenie niepełnosprawności. Można wtedy starać się o dofinansowanie, by ułatwić sobie codzienne życie. Specjalny Powiatowy Zespół Do Spraw Orzekania o Niepełnosprawności znajduje się przy ul. Słowackiego 8 i można tam złożyć wniosek. Przedstawiono nam również, jak wygląda Dom Opieki w Lisówkach, który należy do Powiatu Poznańskiego, oraz że koszt miesięcznego pobytu wynosi 3500 zł.

Na ręce Przewodniczącej wpłynęło także zaproszenie dla 12 seniorów z gminy Swarzędz do udziału w Drugiej Olimpiadzie Seniorów w Luboniu. Godnie reprezentowaliśmy naszą gminę, biorąc udział w takich konkurencjach, jak rzut beretem czy układanie wieży z puszek.

Przewodnicząca przedstawiła na sesji również odpowiedź Pana Burmistrza Mariana Szkudlarka na nasze pismo z dnia 29.09.2021 r. Burmistrz bardzo serdecznie odniósł się do naszych propozycji i poparł organizowanie Dnia Sportu Seniora 5 października 2022 r. oraz rozbudowę budynku przy ul. Piaski 4 w Swarzędzu o szyb windy. Udało się też pomóc seniorom przy obsłudze sprzętu elektronicznego – utworzono Porady Cyfrowe pod numerem telefonu 603 489 205 w godz. 10-14 w poniedziałek, wtorek i środę. Całość pisma od burmistrza będzie udostępniona na stronie Ratusza pod zakładką Rada Seniorów. Panie Burmistrzu – bardzo dziękujemy.

Na sesji Rady podjęto także uchwałę o włączeniu się seniorów w program ochrony środowiska. Będziemy zgłaszać do burmistrza nadmierny hałas, wycinkę drzew, brak parków i zieleni. Będziemy

protestować, gdy powstają duże hale produkcyjne, lakiernie na terenie domów jednorodzinnych, bo zdrowie i życie naszych mieszkańców jest dla nas najważniejsze. Skażone powietrze to przyczyna wielu chorób i niepotrzebnych śmierci. Jesteśmy przeciwni także zbytniemu zagęszczaniu budownictwa, bo wtedy nie ma miejsca na zieleni.

W podsumowaniu sesji podjęto ponownie temat ławeczki przy ul. Cmentarnej na pasie zieleni przy kwiatarniach i na placu za bramą. Prosimy również o włączenie się Straży Miejskiej do sprawdzania noszenia maseczek w komunikacji oraz w sklepach. Na zakończenie sesji Rada Seniorów składa podziękowanie dla Pana Burmistrza Mariana Szkudlarka za zorganizowanie Dnia Osób Starszych i za to, że pamięta o seniorach w naszej gminie.

Korzystając z okazji, chciałabym życzyć Państwu życzenia: Radosnych, pełnych miłości Świąt Bożego Narodzenia, bogatego gwiazdora, zdrowia i wszelkiej pomyślności w Nowym Roku 2022 dla Seniorów Gminy Swarzędz

składa w imieniu Rady Seniorów
**Przewodnicząca Rady Seniorów
Hanna Grabowska**



Brawa dla Swarzędzkiej Orkiestry Dętej

„...Jest w orkiestrach dętych jakaś siła. Bo to było tak...”: w niedzielę, 28 listopada br. w hali Swarzędzkiego Centrum Sportu i Rekreacji odbył się Koncert Muzyki Filmowej w wykonaniu Swarzędzkiej Orkiestry Dętej. Był to pierwszy tego typu koncert w historii orkiestry, podczas którego mogliśmy zobaczyć niezwykle multimedialno-muzyczne show. Na dużym ekranie w tle wyświetlone zostały znane i lubiane motywy obrazów filmowych, a orkiestra pod batutą Łukasza Gowa-

rzewskiego wypełniła muzyką przestrzeń w rytm filmowego obrazu oraz gry świateł. Usłyszeliśmy m.in. utwory z filmów „Most na rzece Kwai”, „Rocky”, „Gladiator”, „James Bond”, „Król Lew”, a podczas wykonania finałowego utworu do filmu „Bohemian Rhapsody” na pianinie akompaniowała Julia Bieńkowska.

Jak zwykle swarzędzka publiczność dopisała, nagradzając wykonawców owacją na stojąco.

Mamy nadzieję, że już niedługo ponow-



nie będziemy mogli przenieść się do świata, gdzie królować będą dźwięki wydobywane z instrumentów dętych.

/ok/





30. FINAŁ WOŚP

30 stycznia 2022 roku odbędzie się kolejny, **30. FINAŁ WIELKIEJ ORKIESTRY ŚWIĄTECZNEJ POMOCY**. Tym razem pieniądze z finału przekazane będą na „**ZAPEWNIENIE NAJWYŻSZYCH STANDARDÓW DIAGNOSTYKI I LECZENIA WZROKU U DZIECI**”

Swarzędz – jak co roku – przyłącza się do wsparcia tej szlachetnej idei. Przy Ośrodku Kultury utworzony został SWARZĘDZKI SZTAB WOŚP, który zajmie się przygotowaniem i organizacją Swarzędzkiego Finału.

Na ulice Swarzędza wyjdzie ponad 500 kwe-
stujących Wolontariuszy, w hali sportowej SCSiR odbędą się występy artystyczne, loteria fantowa i licytacje – przede wszystkim Złotego Serduszka, a ze Stadionu Miejskiego wystartuje VII Swarzędzki Bieg WOŚP.

30. Finał zakończymy o godzinie 20:00 „Świątecz-
kiem do nieba”. **/ok/**



Darczyńcy poszukiwani

Ubiegłoroczny 29. Finał ze względu na ograniczenia związane z pandemią był bardzo specyficzny, ale – dla przypomnienia – podczas 28. Finału wspólnie ustanowiliśmy swarzędzki rekord, zbierając niebagatelną kwotę ponad 345 tys. zł.

Nie byłoby to możliwe, gdyby nie zaangażowanie ogromnej rzeszy darczyńców i ludzi dobrej woli, których przedmioty przekazane na licytację i loterie w znacznym stopniu przyczyniły się do osiągnięcia tak oszałamiającego wyniku. To nie będzie łatwe, ale głęboko wierzymy, że 30. Finał okaże się pod tym względem jeszcze lepszy!

Licząc na państwa przychylność, zwracamy się z ogromną prośbą o pomoc w realizacji celu 30. Finału WOŚP, poprzez ufundowanie fantów na loterię lub licytację.

Zebrane w ten sposób kwoty w całości zostaną przekazane na cel 30. Finału WOŚP.

Jeśli będziecie zainteresowani, prosimy o kontakt z nami telefonicznie, mailowo bądź osobiście w siedzibie Swarzędzkiego Sztabu WOŚP przy Ośrodku Kultury.

Warsztaty fotograficzne

W dniach 6 i 7 listopada br. w Ośrodku Kultury odbyły się warsztaty fotograficzne. Inicjatorem warsztatów była sekcja fotograficzna działająca przy naszym Ośrodku Kultury.

Pierwszego dnia uczestnicy zajęć poznali tajniki fotografii podczas stacjonarnych warsztatów, natomiast następnego odbył się „fotospacer” po Swarzędzu.

Warsztaty prowadził znany i ceniony Przemysław Chudkiewicz – fotograf z 20-letnim stażem. Pracuje przy sesjach zdjęciowych dla największych światowych marek. W fotografii najważniejsze jest dla



niego spotkanie z drugim człowiekiem. Sfotografował m.in. Roberta Lewandowskiego i Szymona Hołownię.

Warsztaty cieszyły się dużym zainteresowaniem, o czym świadczyła liczba uczestników. **/ok/**

Dzień Pracownika Socjalnego: Kwiaty, podziękowania i plany inwestycyjne

„Wasza codzienna praca zmienia jakość życia tych, którzy z różnych powodów potrzebują wsparcia i opieki. Podopieczni swarzędzkiego Ośrodka Pomocy Społecznej zawsze liczyć mogą na profesjonalne działania, ale także na zrozumienie, współczucie i serdeczność. Pomagacie Państwo skutecznie każdego dnia, organizujecie wiele imprez o charakterze edukacyjnym i rekreacyjnym, realizujecie programy szkoleniowe. Cieszą się zasłużoną wdzięcznością oraz szacunkiem społecznym. Wszystkim pracownikom, wolontariuszom i ludziom dobrej woli skupionym wokół swarzędzkiego Ośrodka Pomocy Społecznej serdecznie dziękuję i życzę wielu suk-



cesów” – czytamy w liście, który na ręce dyrektora OPS w Swarzędzu, Agnieszki Maciejowicz, skierował burmistrz Marian Szkudlarek.

21 listopada to Dzień Pracownika Socjalnego – święto wszystkich pracowników służb społecznych. Z tej okazji już w piątek, 19 listopada, pracownicy Ośrodka Pomocy Społecznej w Swarzędzu gościli burmistrza Swarzędza Mariana Szkudlarka, który w towarzystwie swego II zastępcy, Tomasza Zwolińskiego, przybył z serdecznymi życzeniami, podziękowaniami i gratulacjami. Słowa uznania i podziękowania za trudną pracę, poświęcenie i profesjonalizm złożyła wszystkim obecnym Paulina Stochniałek – Członek Zarządu Województwa Wielkopolskiego.

Następnie, podczas roboczego spotkania w swarzędzkim ratuszu, burmistrz Marian Szkudlarek oraz dyrektor OPS Agnieszka Maciejowicz zaprezentowali Paulinie Stochniałek plany inwestycyjne związane z pomocą społeczną. Omawiano m.in. możliwości pozyskania środków zewnętrznych na takie projekty jak budowa Ośrodka Rehabilitacji i Terapii na os. Czwartaków w Swarzędzu oraz remont i wyposażenie pomieszczeń na os. Kościuszkowców 20 na cele Placówki Wsparcia Dziennego dla Dzieci i Młodzieży (świetlicy socjoterapeutycznej). Gmina Swarzędz przygotowała już wnioski o dofinansowanie tych pilnych inwestycji.

/mw/

Fot. M. Woliński

Sfajcyrkulacje 2021 r.

Prosto z OPS

Stowarzyszenie Na Rzecz Aktywizacji Społeczności Lokalnej w Swarzędzu w ramach konkursu grantowego pod nazwą „GOZpodarne wyzwanie 2021”, którego organizatorem jest Stena Recycling Spółka z o.o. z siedzibą w Warszawie, spośród 72 firm otrzymało dofinansowanie na realizację projektu pn. „Sfajcyrkulacje 2021 r.” w kwocie 5000,00 złotych. Przedmiotem konkursu „GOZpodarne wyzwanie” była promocja gospodarki obiegu zamkniętego oraz wynikające z niej korzyści. W ramach projektu odbyły się trzy cykliczne spotkania w Centrum Aktywności Seniora ul. Piaski 4 w Swarzędzu.

Tematyka warsztatów, niezwykle urozmaicona i innowacyjna, została skierowana do międzypokoleniowej grupy seniorów i dzieci. Cel strategiczny, jakim było ponowne odzyskanie materiałów codziennego użytku, został osiągnięty. 64 osoby skorzystały z warsztatów, między innymi: renowacji starych mebli i szkatułek, szycia toreb i plecaków z koszulek bawełnianych oraz ścinków materiałowych. Niekonwencjonalną metodą recyklingu było wykonanie rozwijających gier umysłowych przez międzypokoleniowe zespoły robocze. Uczestnicy mieli bowiem okazję stworzyć z zakrętek do



napijów i tektur gry rozwijające. W czasie warsztatów dla zwierząt uszyto poduszki relaksacyjne oraz wykonano domki, które przekazane zostaną do Schroniska w Skałowie. Jako organizacja, która jest otwarta na potrzeby społeczności lokalnej, cenimy współpracę nacechowaną empatią. Dlatego postanowiliśmy stworzyć z materiałów eko alfabet Braille-a. Doświadczenie takie przez moment pozwoliło nam wejść w odczucia osób niewidzących i poczuć, jakie bariery muszą codziennie pokonywać. Seniorzy z zacięciem przystąpili do realizacji tego zadania.

W trakcie intensywnych, 2 dniowych warsztatów, wypracowaliśmy modele gospodarnego zarządzania odpadami, aby ponownie stworzyć coś unikatowego i interesującego, „rodem” ze Swarzędza.

26 października 2021 nadszedł czas na uwieńczenie inicjatywy „Sfajcyrkulacje 2021 r.” w formie podsumowania projektu, wraz z organizatorem, firmą Stena Recycling oraz beneficjentami grantu: Ośrodkiem Pomocy Społecznej, Centrum Aktywności Seniora, Dziennym Domem „Senior – WIGOR”, Dziennym Domem Pomocy, „Motylim Wolontariatem”, Świetlicą Wiejską w Jasinie, Świetlicą Socjoterapeutyczną, „Nasza Dziupla” i Środowiskowym Domem Samopomocy w Swarzędzu. Zaproszeni goście mogli podziwiać przygotowaną na ten cel galerię zdjęć oraz wystawę prac. Galerię nadal można zobaczyć w Centrum Aktywności Seniora w Swarzędzu ul. Piaski 4. Zapraszamy.

Koordynator Projektu
Małgorzata Pawlik

Dwa miesiące w Swarzędzu

Trudno uwierzyć, jak szybko leci czas... Ale mówią, że jeśli dobrze się bawisz, jeśli cieszysz się tym, co przeżywasz, wtedy nawet najdłuższy okres wydaje się minutą... I jakże to prawdziwe. Nie mogę uwierzyć, że mój drugi miesiąc tutaj dobiegł końca, bo wciąż czuję się tak, jakbym dopiero wczoraj przyjechała do Swarzędza i Poznania.

W ciągu tych dwóch miesięcy spotkałam wielu ciekawych i niesamowitych ludzi, którzy dają z siebie wszystko i robią co w ich mocy, aby uczynić dni innych ludzi lepszymi, aby pomóc im w jakikolwiek sposób lub po prostu sprawić, by się uśmiechnęli. To niesamowite! Rzeczywiście... każdego dnia wokół tych wspólnych ludzi można odczuć miłość.

Dotychczas mogłam przedstawić prezentację o moim pięknym kraju, czyli o Węgrzech, i powiedzieć seniorom kilka prostych węgierskich wyrazów. Seniorzy byli chyba zdumieni, jak wiele mamy podobnych słów, mimo że te dwa języki, polski i węgierski, są tak róż-



ne. Na przykład: czereśnie – cseresznye [czereśnie], grabie – gereblye [gerebie]; czapka – sapka [szapka]; klucz – kulcs [kulcz]. Ale nie tylko oni doświadczyli czegoś nowego. Ja też znalazłam nowe hobby, szydełkowanie. Stało się to dzięki miłej i zawsze pomocnej pani. Świetnie się też bawię z seniorami, kiedy razem śpiewamy czy tańczymy.

W Centrum Międzypokoleniowym „Pogodna” mamy wspólny trening pamięci, który zawsze przebiega w twórczy sposób, a podczas zajęć kreatywnych ćwiczymy przydatną znajomość języka angielskiego, przygotowując jednocześnie dekoracje, które ocieplają wygląd naszego pomieszczenia.

Z dziećmi zwykle przygotowujemy rzeczy niezbędne do szkoły, na przykład odrabiamy prace domowe, a potem możemy cieszyć się większą ilością czasu razem. Jeśli dzieci czegoś nie rozumieją, wyjaśniamy im dokładnie, jak to coś działa. Na przykład w matematyce, pokazujemy im, jak powinny liczyć i dlaczego to konkretne działanie przebiega tak, jak przebiega... Oczywiście do takich wyjaśnień potrzebujemy moich pomocnych kolegów-tłumaczy, bo sprawy te są jeszcze trochę za bardzo skomplikowane, żeby tłumaczyć je po angielsku, ale zazwyczaj rozumiemy się dobrze. Wymyślaliśmy razem bardzo ciekawe rzeczy,

malujemy lub używamy plasteliny do tworzenia nowych przedmiotów wokół nas. Ze starszymi uczestnikami gotujemy razem różne rzeczy. Ostatnio na przykład gotowaliśmy węgierskie danie „gombapaprikás”, czyli „gulasz z grzybów”, ale lubimy też razem robić pizzę. Niektóre dzieci już próbują odpowiadać na moje pytania po angielsku, co oznacza, że mniej boją się używać tego języka. Wiem, że dzieci zwykle nie lubią języka angielskiego, ponieważ czują jego trudność i mają z nim złe doświadczenia, ale mam nadzieję, że podczas wspólnego spędzania czasu te niesamowite dzieci przełamają bariery i zaczną używać angielskiego częściej. I może najważniejsze, zmieniają w ogóle swój stosunek do nauki języka obcego.

Codziennie uczę się wielu nowych rzeczy od osób ze wszystkich grup wiekowych i nie mam tutaj na myśli tylko kwestii językowych... Jestem bardzo wdzięczna za to, że mogę tutaj być i za to, że otaczają mnie tak życzliwi ludzie. Zrobię co w mojej mocy, aby podziękować im za wiele dobrych rzeczy, które od nich dostaję.

Ágnes Cseh

Wolontariuszka Europejskiego Korpusu Solidarności w Ośrodku Pomocy Społecznej w Swarzędzu



Będzie jadłodzielnia

Swarzędzka jadłodzielnia będzie miejscem, gdzie można podzielić się jedzeniem – zgodnie z zasadami funkcjonujących już jadłodzielni (każdy będzie mógł zostawić produkty zdatne do spożycia oraz każdy – na własną odpowiedzialność – będzie mógł bezpłatnie produkty zabrać (na kontenerze „Swarzędzkiej jadłodzielni” zostaną opisane zasady funkcjonowania).

Celem „Swarzędzkiej jadłodzielni” będzie wsparcie inicjatyw mieszkańców na rzecz ograniczania marnotrawstwa i strat żywności w gminie Swarzędz. Realizacja



projektu służy promocji niemarnowania żywności, kreowaniu społeczeństwa, które w sposób zrównoważony korzysta z zasobów, inspiracji do mądrego korzystania z żywności. Na potrzeby „Swarzędzkiej jadłodzielni” zostanie postawiony kontener z witryną chłodniczą i metalowym regałem. Jeszcze w tym roku jadłodzielnia ustawiona zostanie

w Swarzędzu, w sąsiedztwie Ośrodka Pomocy Społecznej przy ul. Poznańskiej. Na ten cel Wielkopolski Urząd Marszałkowski przeznaczył 20 tys. złotych. Umowę w tej sprawie burmistrz Swarzędza Marian Szkudlarek podpisał 9 listopada.

Przedsięwzięcie pn. „Swarzędzka jadłodzielnia” realizowane jest w ramach „Programu ograniczania marnotrawstwa i strat żywności w Wielkopolsce na lata 2021-2025” i współfinansowane przez Samorząd Województwa Wielkopolskiego.

/ops, wpr/



Ośrodek Pomocy Społecznej w Swarzędzu

ul. Poznańska 25, 62-020 Swarzędz
tel. 61 651 26 50, 51, 52, 53 fax. 61 651 26 54
ops@swarzedz.pl www.opsswarzedz.pl

Stacey Halls Podrzutek



Autorka opowiada losy dwóch kobiet – młodziutkiej Bess, która odkłada każdy zaoszczędzony grosz, by odebrać swoje dziecko z przytułku, do którego była zmuszona je oddać, oraz wywodzącej się z wyższych sfer Aleksandry. Czy coś łączy obie kobiety? Autorka doskonale obrazuje XVIII-wieczny Londyn oraz różnice występujące między biednymi i bogatymi. Napisana w przystępny sposób książka wywołuje bardzo wiele emocji i wzruszeń. Mówi o wyrzeczeniach, miłości rodzicielskiej, o marzeniach, ale i o umiejętności odnajdywania małych radości w codziennym życiu. Polecamy serdecznie.

Kateryna Atamanova Facefitness



Kateryna Atamanova, trenerka facefitnessu i instagramerka, zdradza sekrety odmładzającej gimnastyki twarzy. Przekonuje, że 10 minut dziennie wystarczy, by osiągnąć spektakularny efekt: usunąć cienie pod oczami, ujędrnić skórę, zwalczyć podwójny podbródek lub zmarszczki mimiczne, poprawić owal twarzy. Książkę wzbogacają zdjęcia oraz różnorakie tutoriale, do których dostęp umożliwiają kody QR. Ciekawy poradnik dla kobiet – poza poradami dotyczącymi twarzy znajdziemy tu także ogólne informacje o zachowaniu dobrej kondycji i dbaniu o ciało.

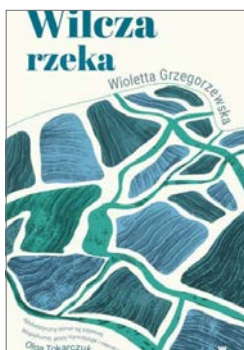
Biblioteka Publiczna poleca:

Iwona Banach Królowa śniegu nie żyje



Znana pisarka kryminałów Marlena Opierska przyjeżdża z najbliższą rodziną oraz współpracownikami (którym odmówiła urlopu) do luksusowego ośrodka wypoczynkowego w Zmorzynie. Zanim jednak uda im się zakosztować świątecznej atmosfery, sprawy niespodziewanie się komplikują. Niedaleko plastikowego renifera zostaje znaleziona martwa pisarka. Wszystko wskazuje na to, że doszło do morderstwa. Czy uda się odnaleźć sprawcę? Czy pisarkę zabili pracownicy, nie otrzymawszy wolnego? Mąż a może siostra? Pełna humoru komedia kryminalna – w sam raz na świąteczne wieczory.

Wioletta Grzegorzewska Wilcza rzeka



Narratorką książki jest Wioletta Grzegorzewska, która opisuje swoje własne wspomnienia, kiedy razem z córką, psem i kotem opuściły jedną z wysp na kanale La Manche. Był to ostatni prom, zanim wybuchła pandemia. Okazuje się, że mieszkanie, w którym miały zamieszkać, wcale na nich nie czeka. Muszą na nowo szukać swojego

miejsca. Spotykają po drodze wielu imigrantów, którzy mimo wieloletniego mieszkania w danym kraju wciąż postrzegani są jako obcy i muszą walczyć z nietolerancją. Autorka i jej córka trafiają do schroniska dla kobiet. Czy uda im się odnaleźć swoje miejsce na ziemi? Książka niezwykle potrzebna zwłaszcza w obecnych, trudnych czasach.

Ewa Bolesta-Mroczek Ogród pełen emocji



Książka po prostu urzekająca! Napisana pięknym językiem, właściwie dla każdego. Dorosły znajdzie tu niemalże poradnik pozytywnego myślenia, dziecko – ciekawą opowieść o siostrach, które nawzajem przekazują sobie wiedzę i uczą się życia. Nowatorskie połączenie ciekawostek o zwierzętach z historią bohaterki może zaskoczyć nawet wytrawnego czytelnika. Już same tytuły rozdziałów intrygują: „Czy jenot umie wytropić ciszę?”, „Czy piórolotek zna receptę na smutek?”, „Kto boi się żabnicy w ciemności?” Książka zachwyci nie tylko miłośników rzadkich zwierząt (informacje są rzetelne!), ale również wszystkich, którzy szukają po prostu ciepłej, optymistycznej lektury na jesienne i zimowe wieczory.

Alex Rovira Opowieści dla dzieci, które chcą uwierzyć w siebie

Tytuł tej pięknie wydanej i zilustrowanej książki mówi wszystko. „Opowieści...” naprawdę działa! Uczą prostych metod, które można wprowadzić w życie od zaraz. Ułatwiają nie tylko pielęgnowanie poczucia własnej wartości, ale również funkcjonowanie w społec-



zeństwie. Każdy rozdział składa się z literackiego wprowadzenia oraz części poradnikowej. Autor wykorzystał stare baśnie z różnych zakątków świata oraz powiastki filozoficzne, ale opracował je w sposób zrozumiały dla kilkulatka. Tę książkę warto mieć na półce i zaglądać do niej, zwłaszcza w trudnych chwilach. To książka świetna do wspólnego czytania z młodszym dzieckiem, ale nastolatek i dorosły też spędzi przy niej czas przyjemnie i z dobrym skutkiem.

Sven Jonsson Seria: Feralne Biuro Śledcze



Jeśli myślicie, że to kolejna seria w stylu przygód Lassiego i Mai, to się mylicie. Jest kilka podobieństw – zagadka w małym miasteczku, dociekliwi detektywi, duża czcionka ułatwiająca czytanie, niewielki format zachęcający nawet najbardziej opornych. Ale na tym analogie się kończą. Prowadzący śledztwo to dorośli ludzie, którym wcale nie wszystko od razu się udaje. Zabawne dialogi i specyficzny humor trafia w gusta młodych odbiorców. Czytelnicy sami będą mogli się wykazać umiejętnością logicznego myślenia, a nawet osobiście sporządzić raport z dochodzenia! Na razie ukazało się 7 części; ci, którzy czytali, czekają na więcej. Ta seria naprawdę wciąga.

**Magdalena Kozłowska
Anna Walkowiak-Osowska**

Z pisarką na każdy temat...



Obecność na listopadowym spotkaniu z Gretą Drawską, a właściwie Panią Małgorzatą Hayles, to była prawdziwa przyjemność. Wizyta pisarki stała się pretekstem do dyskusji o tworzeniu, sposobach radzenia sobie z problemami, jakie niesie życie; nie zabrakło też humoru i ciepłych wspomnień. Wizyta pisarza w bibliotece nigdy nie ogranicza się wyłącznie do rozmowy o książkach, a z Panią Małgorzatą można dyskutować na każdy temat. Niecierpliwie czekamy na kolejne książki autorki „Rytułu”, „Stosu” i „Chichotu”. Na pewno po następnej premierze spotkamy się w bibliotece!

/bibl/

Poranki z książką



W każdą drugą sobotę miesiąca w świetlicy w Zalasewie odbywają się Sobotnie Poranki z Książką. Dotychczas dzieciom w wieku 4-8 lat czytał Pan Ryszard Tomaszewski, redaktor STK i Honorowy Obywatel Miasta i Gminy Swarzędz. Zawsze jest dużo śmiechu, zabawy, ruchu i kontaktu z dobrą literaturą dla młodych czytelników.

/bibl/



Przedszkolaki w bibliotece

Pomimo trudnej sytuacji staramy się, zachowując zasady bezpieczeństwa, by dzieci miały kontakt z biblioteką. Z okazji Dnia Postaci z Bajek odwiedziły nas Słoneczka z Niepublicznego Przedszkola pw. Dzieciątka Jezus, odwiedziliśmy też Przedszkole „Pod kasztanami”. Dzieci świetnie dały sobie radę w quizie ze znajomości bohaterów starszych i nowszych bajek i baśni, słuchały fragmentów książek, bawiły się sznureczkami w ramach ćwiczeń małej motoryki, poznawały najnowsze książki z księgozbioru, dyskutowały o lekturach.

/bibl/

Klub Robótek Ręcznych...



...wznowił działania! Jak zwykle przed świętami uczestnicy samodzielnie przygotowują oryginalne prezenty i ozdoby. Pierwsze zajęcia poświęcone były makramie, powstały śliczne obrazy sznurkiem malowane. W planach zakładanie ogrodu

w szkole oraz kilka innych projektów do wykorzystania jako podarki dla bliskich.

/bibl/

Dzieci zilustrowały „Psierociniec”

W filii w Kobylnicy można oglądać niepowtarzalną wystawę prac dzieci z zaprzyjaźnionej szkoły. Uczniowie Szkoły Podstawowej w Kobylnicy stworzyli rysunki do książki „Psierociniec” Agaty Widzowskiej. Młodzi plastycy pokazali swoje emocje związane z lekturą, każda praca jest jedyna w swoim rodzaju. Naprawdę warto zatrzymać się na dłużej w Galerii Dwukropek i dać się wciągnąć w świat wartości i uczuć wyrażonych w rysunkach dzieci.

/bibl/

„Mała Książka – Wielki Człowiek”

Dzieci chętnie promują akcję „Mała Książka – Wielki Człowiek”. W jej ramach otrzymują książkę z fragmentami ciekawych lektur i zakładkę do książki, rodzice dostają broszurkę pokazującą zalety głośnego czytania dzieciom. Młodzi czytelnicy zbierają na specjalnej karcie naklejki potwierdzające ich wizytę w bibliotece. Za 10 spotkań w wypożyczalni otrzymują dyplom Superczytelnika i drobny upominek. Nasi rekordziści mają już po kilka dyplomów! Usatysfakcjonowani zachęcają kolegów i koleżanki do wzięcia udziału w projekcie.

/bibl/



**Biblioteka Publiczna
w Swarzędzu**

os. Czwartaków 1, Swarzędz tel. 61 8173 103, 8173 102
biblio@biblioteka.swarzedz.pl
www.biblioteka.swarzedz.pl

Swarzędzki alfabet historyczny Antoniego Kobzy

Nowa Wieś (fragmenty)



Dworek w Nowej Wsi w latach pięćdziesiątych XX wieku (fotograf nieznany)

Położenie, gleby, najdawniejsze ślady życia ludzi, nazwa

Nowa Wieś znajdująca się dzisiaj w granicach Swarzędza, dawniej była odrębną miejscowością położoną w kierunku południowo-zachodnim od centrum miasta, przy drodze Poznań – Kostrzyn nad bezimiennym strumieniem uchodzącym do Mielcucha.¹

Założona została na nieurodzajnych glebach sandrowych wykształconych na piaskach i żwirach akumulacji wodnolodowcowej.

Na południowy zachód od folwarku i dworu zwanego dzisiaj „Pszczółkami”, zlokalizowano stanowiska archeologiczne kryjące ślady życia ludzi w postaci skorup naczyń glinianych z epoki kamienia (przełom mezolitu i neolitu, ok. 5000 – 4000 p.n.e.), epoki brązu, (kultura łużycka, ok. 1400 – 400 p.n.e.) i wczesnej epoki żelaza (kultura przeworska, III w. p.n.e. – V w. n.e.).

Nazwa ma źródło kulturowe i w tym przypadku prawdopodobnie określała osadę młodszą od najbliższej miejscowości, to jest wsi Swarzędz lub Zalasewa. W dokumentach, opracowaniach i na mapach zapisywano m. in.: *Nowawieś*, *Nowa wieś*, *Neudorf*, *Neudorf bei Schwersenz*, *Nowa Wieś pod*

Swarzędzem, *Nowa Wieś Poznańska*. Początkowo także zapisywano ją jako miejscowość dwuczęściową (mapa z 1799 r.) składającą się z *Nowejwsi* i położonej bezpośrednio od niej na południe – *Nowejwsi Holl*. (Olędry). ...

Głównym trzonem osady był folwark z domami robotników oraz istniejący już od dawna Nowy Młyn położony względem Nowej Wsi na zachód z niewielkim odchyleniem na południe, a także folwark Marienfeld zwany też Marienpolem. W 1843 r. znajdowało się tu razem 10 domów i 140 mieszkańców.

Nowa Wieś była nietypową miejscowością, ponieważ jako jednostka terytorialna zwana gminą zawierała kilka odrębnych skupisk ludzkich, podczas gdy inne gminy wiejskie zazwyczaj składały się z jednej miejscowości.

W obszar gminy nowowiejskiej, oprócz Nowej Wsi koło Swarzędza w drugiej połowie XIX wieku wchodziły: wspomniany Nowy Młyn, *Antonin*, *Antoninek*, osada określana jako *zu Neudorf*, *Zieliniec* (przez krótki okres czasu) oraz pojedyncze, odosobnione gospodarstwa. ...

Dokładnie nie wiadomo, kiedy nastąpiło rozdzielenie folwarku Antonin od młyna. W 1882 r. właścicielem Nowego Młyna był Niemiec, młynarz Adolf Schilling, a właścicielem folwarku Antonin nadal Hugo Beck wspomniany także w 1888 r. ...

Na początku listopada 1895 r. Antonin został kupiony na subhastacji za ponad 90 tys. marek przez pannę Beck (córka Hugo

Kolejne miejscowości przedstawiane w naszym cyklu – oprócz opisanego już Mechowa w PzR nr 6 (348) czerwiec 2018 r. oraz Katarzynek (PzR nr 2 (344) luty 2018) – to wsie, które zostały wchłonięte przez większych „sąsiadów”. Będą to więc dzieje Nowej Wsi, Nowego Dworu, Swarzędza Wsi i Świecinka.

Becka) i Essera z Berlina. ... Nowi właściciele zdecydowali się na parcelację folwarku obejmującego 326,26 ha.

W wyniku parcelacji na wschód od Antonina powstało osiedle określane na mapach jako *zu Neudorf*. ...

W 1907 r. Karol Antoni Stablewski z powodu długów sprzedał Ceradz Dolny (pow. Szamotuły), a zakupił mniejszą posiadłość – Antonin. W skład majątku wchodził niewielki folwark i skromny dworek, który w opinii współczesnych nie oddawał pozycji społecznej Stablewskich w Wielkopolsce. Z niewielkim parkiem przylegał do podwórza folwarcznego od strony południowej, z fasadą zwróconą także na południe. Powstał na pocz. XX w. jako budynek dwukondygnacyjny przykryty dwuspadowym dachem pokrytym papą. Podczas działań wojennych w 1945 r. został w połowie zniszczony, a budynki folwarczne wyburzono jakiś czas po zakończeniu wojny. Na ścianie szczytowej dworu zachował się medalion z jaszczurką i orłem. ... Z rodu Stablewskich wywodził się arcybiskup poznański i gnieźnieński Florian Aleksander Stablewski, bardzo bliski krewny „po mieczu” Karola Antoniego (był bratem strykiem ojca nowego właściciela). ...

W obszar gminy Nowa Wieś wchodził także wspomniany wyżej Antoninek (Antoninhof), czyli stacja kolejowa zbudowana ok. 1898 r., a na mapach zaznaczana dopiero od 1900 r. ...

W czasie okupacji hitlerowskiej Antonin przemianowano na *Seehof*, Antoninek na *Antoninhof* a Nowy Młyn na *Neumühle*. Wymienione miejscowości w 1940 r. zostały włączone przez niemieckiego okupanta do miasta Poznania, dzielnica Nowe Miasto i przestały być częściami obszaru Nowej Wsi. ...

Właściciele Nowej Wsi (folwark i dwór pod Swarzędzem zw. „Pszczółkami”)

Wieś została założona prawdopodobnie przez właścicieli „klucza swarzędzkiego” z rodziny Koźmińskich i potem dzieliła losy całego klucza.

¹ Strumień posiada symbol C-B w dokumentacji Wielkopolskiego Zarządu Melioracji i Urządzeń Wodnych w Poznaniu oraz dokumentacji technicznej Gminnej Spółki Wodnej w Swarzędzu (1984).

Od Koźmińskich Nową Wieś odkupił w 1792 r. – wraz z całą majątnością swarzędzką – wielokrotnie już wspominany bankier Jan Klug nobilitowany przez sejm Rzeczypospolitej i pieczętujący się herbem Kotwica. ... W latach 1809 i 1810 kolejnym dzierżawcą był Michał Przanowski (ur. w 1788 r.), który poślubił Józefę Michalinę Franciszkę Brzozowską. Później (1821 r.) zakupił folwark Polanowo pod Powidzem, ale po dwóch latach zmarł i został pochowany w Jarząbkowie. ...

W 1822 r. Królewsko-Pruski Sąd Ziemiański na wniosek kuratora majątku ogłosił przymusową sprzedaż majątności swarzędzkiej z folwarkiem Nowa Wieś. ...

Uwłaszczenie chłopów

Nowa Wieś w latach dwudziestych XIX w. – bez Nowego Młyna – składała się z folwarku (ziemia, zabudowania gospodarcze, domy robotników rolnych oraz dom mieszkalny zarządcy lub właściciela) oraz z jednego gospodarstwa chałupniczego Marcina Adamczaka z gruntem o pow. ponad 51 mórg (ok. 12 ha). ...

W 1829 r. Marcin Adamczak złożył wniosek do Królewskiej Komisji Generalnej w Wielkim Księstwie Poznańskim o przeprowadzenie separacji gruntów i regulację jego stosunków z dworem (właścicielem wsi). Komisja Generalna 15 grudnia 1829 r. zleciła realizację wniosku powiatowej Komisji Specjalnej (na powiat poznański) ...

Separacja gruntów polegała na scaleniu ziemi folwarcznej oraz wydzieleniu ziemi dla Marcina Adamczaka. Otrzymał on nieco więcej ziemi niż uprawiał przed separacją, gdyż w Umowie zapisano dla niego grunty o powierzchni 70 mórg 28 prętów kwadratowych (ok. 17 ha). Oprócz ziemi przekazano mu na wyłączną własność budynek mieszkalny i zabudowania gospodarcze, które użytkował do czasu separacji. Dominium (właściciel) przekazało gospodarzowi jednorazowy zasiłek w wysokości 30 tal. na remonty jego zabudowań i zobowiązał go do rychłego ich wykonania. ...

Niestety, brakuje informacji o dalszych losach tego jedyne w Nowej Wsi gospodarstwa chłopskiego.² ...

W Nowej Wsi, przy drodze do Warszawy, znajdowała się oberża odnowiona w 1845 roku i wystawiona do dzierżawy przez właściciela, o czym informowała Gazeta Wielkiego Księstwa Poznańskiego. ... Właścicielem był poznański cukiernik Józef Nawrocki. ...

Folwark posiadał ziemię o rozległości 925 mórg 104 pr. kw. (ok. 231 ha), która



Terakotowa głowa konia przeniesiona ze stajni folwarku w Swarzędzu Wsi, zamontowana nad bocznym wejściem dworu w Nowej Wsi, stan w 2004 r. (fot. Antoni Kobza)

składała się z: ogrodu – 15 m. 157 pr. kw., roli (ziemia orna) – 332 m. 169 pr. kw., łąk – 80 m 104 pr. kw., pastwisk – 386 m. 131 pr. kw., torfowiska – 7 m. 59 pr. kw., cegielni – 12 m. 124 pr. kw., piasków (chodzi prawdopodobnie o piasnice, czyli miejsca eksploatacji piasku) – 87 m. 82 pr. kw. oraz ziemi wykorzystywanej na podwórza i pod zabudowania. ...

Na podstawie słabej przesłanki można się domyślać, że w 1838 r. dzierżawcą majątku był Józef Rivoli, ojciec Józefa słynnego przyrodnika i profesora (patrz dalej). W owym czasie, we wsi było 6 domów i 60 mieszkańców ...

W 1874 r. majątek stanowiły: folwark, działki rolne, w tym grunt w Swarzędzu wynoszący blisko 7 ha – razem ok. 222 ha oraz cegielnia położona między folwarkiem a Jeziorem Swarzędzkim. Na terenie majątku wydobywany był też torf, który prasowano i sprzedawano okolicznej ludności i mieszkańcom Poznania. ...

Na początku sierpnia 1905 r. Nową Wieś kupił Jan Niemojewski (1878-1933), który od razu włączył się w życie społeczno-polityczne okolicy i odznaczył się patriotyczną postawą w walce z germanizacją. ... Na początku września 1906 r. pod pozorem uczestnictwa w prywatnej zabawie zjechało ok. 200 członków „Sokoła”, między którymi był także poseł Bernard Chrzanowski piastujący funkcję przewodniczącego związku sokolego w Poznaniu. ...

Niemojewski także aktywnie współpracował ze swarzędzkim proboszczem ks. Tomaszem Nejczykiem w utworzeniu Banku Ludowego w Swarzędzu i w latach 1906 – 1908 pełnił funkcję kontrolera i członka zarządu. Od 1907 do 1908 r. był prezesem kółka rolniczo-włościańskiego w Swarzędzu. ...

W maju 1910 r. ogłoszono przymusową sprzedaż cegielni i należącego do niej gruntu

o pow. ponad 18 ha położonych w Nowej Wsi, a należących do Paula Wilcka i jego żony Agnieszki z domu Rabbow. ...

Do czasu remontu dwór był skromną budowlą o prostej i jednolitej bryle. W wyniku rozbudowy pojawiło się od wschodu skrzydło z basztą w narożniku o charakterystycznym spiętrzonym daszku. Od strony parku również dobudowano niższą od frontowej, basztę na planie półokręgu. Dzięki przebudowie dwór z piętrem ukrytym w dachu mansardowym uzyskał bardziej urozmaiconą i interesującą bryłę i przez miejscową ludność nazywany był pałacem. Na ścianie jego wschodniej elewacji zamontowano ok. połowy lat siedemdziesiątych XX w. oryginalnie zdobione drzwi ze starego młyna w Bogucinie. Drewniane, ale obłożone wytłaczaną blachą stanowią przykład starannego i estetycznego wykończenia budowli przemysłowej. Nad wschodnim, bocznym wejściem zawieszono terakotową głowę konia zdemonstrowaną ze stajni folwarku w Swarzędzu Wsi. ... W 1930 r. dwór i folwark (obecne „Pszczółki”) został zakupiony od Scheiblera przez braci Andrzeja i Henryka Maksów. Posiadali oni także ziemię w Zielińcu i w Zalasewie i byli członkami Wielkopolskiego Związku Ziemian.

Cały wspólny majątek braci Maksów wystawiono na licytację w marcu 1939 r., ale pozostawał on w ich rękach do wybuchu II wojny światowej. ...

Po II wojnie światowej i wyzwoleniu z pod niemieckiej okupacji przywrócono starą polską nazwę Nowa Wieś, a w 1954 r. włączono ją – bez Nowego Młyna i Antonina – w granice miasta Swarzędza.

Józef Rivoli

Nowa Wieś ma swojego wybitnego przedstawiciela w osobie Józefa Rivolego (1838 – 1926). Był on synem właściciela ziemskiego Józefa Rivoli i Anieli z Piechoczych, urodzonym w Nowej Wsi – prawdopodobnie dzierżawionej przez ojca od ekonomii swarzędzkiej w 1838 r.³ ... W 1923 r. Józef Rivoli otrzymał tytuł doktora honoris causa Uniwersytetu Poznańskiego. Zmarł w 1926 r. i najpierw został pochowany na cmentarzu św. Marcina w Poznaniu. Po likwidacji cmentarza w 1942 r. został ekshumowany i przeniesiony na cmentarz parafii Zmartwychwstania Pańskiego na Dębcu. W 2004 r. ponownie ekshumowany, został przeniesiony na cmentarz parafii św. Jana Vianneya. ...

Antoni Kobza

³ Józef i Aniela Rivoli mieszkali w Gninie pow. Buk, prawdopodobnie do 1838 r.

² Mapy z 1893 i 1911 r. nie ujmuje zabudowań gospodarstwa Adamczaka.



Gratulacje dla mistrzowskich zapaśników

Unia Swarzędz Mistrzem Polski Młodzików!

X Mistrzostwa Polski Młodzików w zapasach w stylu klasycznym organizowane w Swarzędzu przeszły do historii... W dniach 13-14 listopada 225 zawodników z 48 klubów z całej Polski rywalizowało na matach, walcząc o najlepszy wynik w najważniejszych zawodach tego roku w tej grupie wiekowej. Gościem specjalnym mistrzostw był Prezes Polskiego Związku Zapaśniczego – Andrzej Supron, który w sobotę podczas otwarcia wręczał odznaczenia, a w niedzielę wraz z burmistrzem Swarzędza Marianem Szkudlarkiem dekorował zwycięzców.

Aż 9 unitów w sesji finałowej walczyło o medale, złote medale wywalczyli:

- » **Michał Kałużny** w kat do 68 kg
- » **Mateusz Wierziński** w kat do 75 kg

srebrne:

- » **Patryk Remlein** w kat do 38 kg
- » **Michał Gracz** w kat do 85 kg

brązowe:

- » **Oliwier Oli Białasik** w kat do 35 kg
- » **Nicholas Kempniński** w kat do 62 kg
- » **Mateusz Nowak** w kat do 100 kg

5 miejsca wywalczyli: Patryk Krobski oraz Mateusz Tomelka, dalsze lokaty: Piotr Socha, Hubert Żak, Konrad Sobkowiak, Wiktor Brodziszewski, Antoni Głodowski, Tymoteusz Czarnota, Jędrzej Rupniewski, Albert Tylski.

Klasyfikacja drużynowa:

1. Unia Swarzędz
2. Sobieski Poznań
3. Unia Racibórz

Wielkie gratulacje dla świeżych Mistrzów Polski, medalistów i pozostałych zawodników!

– *To jeden z piękniejszych moich dni w Swarzędzu, zdobywamy 7 medali na Mistrzostwach Polski, zdobywamy je u siebie, wygrywa nasza drużyna... Lata systematycznej pracy przynoszą efekty!* –

powiedział Grzegorz Mazurek, kierownik sekcji zapaśniczej

– *Jestem bardzo zadowolony ze wszystkich moich zawodników; każdy oddał serce na macie, osiągając najlepszy możliwy dziś wynik. Liczyliśmy na dobry występ, ale dzisiejsze wyniki przewyższyły nasze oczekiwania. Grupa młodzików to dopiero początek drogi – cieszył się trener, Piotr Leonarczyk.*

17 listopada, kilka dni po zdobyciu przez młodych zapaśników Unii Swarzędz tytułu drużynowego mistrza Polski Młodzików, w Szkole Podstawowej nr 2 w Swarzędzu burmistrz Marian Szkudlarek osobiście raz jeszcze pogratulował sportowcom i podziękował ich trenerom Grzegorzowi Mazurkowi, Piotrowi Leonarczykowi oraz Norbertowi Nogajowi. Wspominano turniejowe zmagania oraz pełną pracę i wyrzeczeń drogę do sukcesu. Swoimi sportowymi doświadczeniami podzielił się również utytułowany, były swarzędzki zapaśnik Józef Wanat, oraz przedstawiciel koła „Unia 100” Wiesław Zaporowski.

Raz jeszcze gratulujemy!

/wpr/

Fot. I. Paprzycka





VI Gruszczyński Bieg Niepodległości

14 listopada, po rocznej przerwie, odbył się VI Gruszczyński Bieg Niepodległości. Mimo chłodnej aury, frekwencja i nastroje dopisały. Na starcie stawili się 161 zawodników,

i tych starszych i młodszych, gotowych do wspólnej rywalizacji i zabawy. Najmłodszym z uczestników był 3-latek, a najstarszym 70-latek. Niezależnie od wieku i kapryśnej pogody, uczestników połączył wspólny cel aktywnego upamiętnienia 103. rocznicy odzyskania przez Polskę Niepodległości.

/bc/

Pływalnia i lodowisko w okresie świątecznym

► **24 grudnia** – pływalnia i lodowisko nieczynne, ► **25 grudnia** – pływalnia i lodowisko nieczynne, ► **26 grudnia** – pływalnia czynna od 6:30 do 22:00, lodowisko czynne od 10:00 do 21:30, ► **31 grudnia** – pływalnia czynna od 6:30 do 14:00, lodowisko czynne od 10:00 do 13:30, ► **01 stycznia** – pływalnia i lodowisko nieczynne, ► **06 stycznia** – pływalnia czynna od 6:30 do 22:00, lodowisko czynne od 10:00 do 21:30 (cennik świąteczny). Pozostałe dni bez zmian.

Od 23 grudnia 2021 r. do 2 stycznia 2022 r. nie odbywają się zajęcia z nauki i doskonalenia pływania, aqua aerobiku, aqua senior oraz zajęcia fitness. /cs/

Lodowisko przy pływalni Wodny Raj

Sesje:

10:00-11:30; 12:00-13:30; 14:00-15:30
16:00-17:30; 18:00-19:30; 20:00-21:30

Bilet wstępu umożliwia korzystanie z lodowiska przez okres 1 sesji.

Opłaty:

- » **od poniedziałku do piątku**
14 zł – normalny; 12 zł – ulgowy
- » **soboty, niedziele i święta**
17 zł – normalny; 15 zł – ulgowy
- » Wypożyczenie łyżew – 12 zł
- » Ostrzenie łyżew – 12 zł

Bilety można nabyć nie wcześniej niż pół godziny przed sesją.

Prosimy o przestrzeganie zasad sanitarnych i bezpieczną jazdę na lodowisku.

/cs/

Półkolonie zimowe w SCSiR

Półkolonie zimowe w SCSiR organizowane są dla dzieci w wieku od 7 do 13 lat. Jeden turnus trwa pięć dni, podczas których dzieci spędzają czas aktywnie ze swoimi rówieśnikami. W harmonogramie przewidujemy: gry drużynowe na hali sportowej SCSiR, jazdę na łyżwach, zabawę w świetlicy (rysowanie, malowanie, gry planszowe, tenis stołowy itp.), wyjazd do kina oraz codzienną zabawę w basenie.

Zapisy przyjmujemy od 1 grudnia, od poniedziałku do piątku w godzinach od 7:30 do 14:30 pod nr tel. 61 65 09 520.

- Turnus I – od 17.01 do 21.01
- Turnus II – od 24.01 do 28.01

Koszt 450 zł za jeden turnus (z wyżywieniem: woda butelkowana niegazowana, II śniadanie i obiad).

Opłaty za półkolonie przyjmujemy od 03.01.2022 r. do 09.01.2022 r. w kasie pływalni od godziny 6:00 do 22:00, lub przelewem (konto w karcie uczestnika półkolonii). Niedokonanie wpłaty w powyższym terminie skutkuje skreśleniem z listy zapisów.

Karta kwalifikacyjna uczestnika półkolonii oraz plan poszczególnych grup dostępne będą w kasie pływalni lub do pobrania na stronie www.scsir.swarzedz.pl. Kartę kwalifikacyjną należy złożyć w kasie pływalni wraz z opłatą za półkolonie. W przypadku płatności przelewem kartę należy dostarczyć do 09.01.2022 r. lub przesłać skan na marketing@scsir.swarzedz.pl

/cs/

Kup karnet SCSiR – zyskasz duży rabat

Szanowni Państwo! Karnet upoważnia do korzystania z całego kompleksu pływalni poza kawiarenką. Upoważnia do zapłaty należności za faktyczny czas korzystania z basenu. Z wejścia na karnet może korzystać maksymalnie 5 osób. Nie trzeba mieć przy sobie gotówki.

Swarzędzkie Centrum Sportu i Rekreacji



Karta nr 24501

/scsir/

Karty honorowane w SCSiR:



Swarzędzkie Centrum Sportu i Rekreacji

ul. Kosynierów 1, Swarzędz
tel. 61 65 09 520 godziny otwarcia: 6.30 - 22.00
www.scsir.swarzedz.pl info@scsir.swarzedz.pl
www.facebook.com/wodnyraj

Żywa legenda

Historie o duchach, nieszczęśliwej miłości i niezwykłych wydarzeniach z przeszłości przeżywają właśnie swój renesans. Mówią o nich książki, trasy tematyczne, słuchowiska i gry turystyczne. Opowieści sprzed wieków cały czas żyją, tworząc niezwykłą aurę tajemnicy.

Nie wszyscy wiedzą, że w Skansenie Miniatur Szlaku Piastowskiego w Pobiedziskach stoją figury mitologicznych bóstw słowiańskich, bajkowe postaci pojawiają się na Makiecie Borówiec, a legendarne motywy stanowią istotną część widowisk prezentowanych latem w Parku Dzieje. Podobnych akcentów wokół Poznania znaleźć można co niemiara.

Łapi-duchy

Największe emocje budzą legendy o duchach. Najśłynniejszy z nich – Biała Dama – spogląda na zwiedzających z obrazu na zamku w Kórniku. Inna zjawy pojawia się na korytarzach pałacu w Rogalinie. Przewodnikiem w grze terenowej *Królewski Śrem, czyli z Duchem od klasztoru do klasztoru...* jest widmo chciwego zakonnika. Ze zjawą można się też spotkać w samym sercu Wielkopolskiego Parku Narodowego. Grasuje tam upiór Stanisława Górki, pieniacza i hulaki, właściciela nieistniejącego zamku na Wyspie Zamkowej. Dusza równie niegodziwego dziedzica Dąbrowki Leśnej pokutuje w lesie przy drodze do Kowanówka, gdzie w letnie wieczory można dostrzec błędne ogniki. W Przeźmierowie koło Toru Poznań rośnie nawiedzony las. Nocą słychać tam odgłosy werbli i wojskowych komend.

Historie miłosne

Romeo i Julia z Puszczy Zielonki – tak mówi się o nieszczęśliwych kochankach z uroczyska Maruszka. Podobna historia samobójczej śmierci jest jedną z licznych legend o krzyżu w Więckowicach nad Jeziorem Niepruszkowskim. Inne warianty wskazują, że miejsce jest mogiłą żołnierską lub grobem szlachcianki, pojawia się również wątek nawiedzzonego wiatraku, a nawet... zatopionego orszaku weselnego. W wodach innego jeziora (Skrzynka bądź Kociołek) zakończyła się zimowa pogon śzwedzkiego oficera za szlachcianką z Po-



Teofila Działyńska, Biała Dama z Kórnika

Fot. domena publiczna

zegowa. Oboje wracają dziś jako zjawy, a skarb kobiety spoczął na zawsze na dnie. Zbiorniki wodne i rzeki często zamieszkiwały magiczne postaci. W Puszczykowie nad Wartą była to rusalka, a w Jeziorze Lusowskim sympatyczny jeziornik. Swojej legendy doczekało się nawet jezioro w Parku Puchalskiego w Śremie. Ponoć wcześniej stał tam kościół, który zapadł się pod ziemię.

Sędziwe drzewa

Słynne rogalińskie dęby swe imiona zawdzięczają opowieści o polowaniu, która ma swoje zakończenie w czasach Mieszka I. Książę pojawia się też w legendzie o polowaniu i dorodnym drzewie, do którego nawiązuje herb miasta Buk. Ciekawa jest historia nazwy rezerwatu Klasztorne Modrzewie koło Dąbrowki Kościelnej. Podobno drzewa sadzili cystersi z Wągrowca, przywożąc szyszki z klasztoru na Świętym Krzyżu. Z kolei cysterk z Owińsk na stokach Dziewiczej Góry miały hodować czerwca polskiego, z którego pozyskiwały czerwony barwnik. Od pożytecznego owada wzięła się później nazwa koloru, miesiąca i Czerwonaka. W samym Owińskich rośnie sędziwy Dąb Bartek. Drzewo posadzono na rozkaz króla Władysława Jagiełły. Później pod dębem pojawił się sam Napoleon. Cesarz Francji miał też kosztować wody ze studni koło Osowej Góry. Woda z tej studni, nazwanej jego imieniem, raz do roku ma smak szampana.

Na szlaku tajemnic

Wędrowkę tropem niezwykłych historii najlepiej rozpocząć na Szlaku Legend Puszczy Zielonki. Jego trasa przebiega obok tajemniczego słupa koło Zielonki i nad brzegiem Jeziora Swarzędzkiego. Wyspa na tym jeziorze skrywa średniowieczny skarb. A kto odważny, niech odwiedzi wawóz w Babicy, gdzie podobno... straszy. Przy okazji w pobliskiej Wierze-

Turystyczne PLOTki”: w ramach cyklu wspólnie z Poznańską Lokalną Organizacją Turystyczną (PLOT) przybliżamy nasze atrakcje i ofertę naszych sąsiadów, by zachęcić do mikroturystyki – samodzielnego zwiedzania najbliższej okolicy i poznawania mniej lub bardziej znanych turystycznych perełek okolic Poznania.

Kolejne teksty cyklu ukażą się równolegle na łamach informatorów samorządowych 12 gmin członkowskich PLOT, w Naszym Głosie Poznańskim oraz w Prasowej Powiatowej 17.



Rzeźba Eleganta z Mosiny

Fot. Piotr Łysakowski

nicy usłyszymy legendy o świętym Mikołaju i rycerzu Wierzanie. Spacerując po Obornikach można spotkać figury Olgi Łuczniczki i Doktora Wedelicjusza. Z czasem pojawią się kolejne postaci tworząc Szlak Zaczarowanych Miejs. Tym samym Oborniki idą w ślady Mosiny, gdzie stoi figura słynnego Eleganta. Legendą owiana jest też inna rzeźba – Madonna, która przypląnęła Wartą do pobliskiego kościoła w Rogalinie. Do kolejnej figury – pomnika Siewcy z Lubonia – przylgnęła z kolei opowieść o znakomitym rolniku w wielkim kapeluszu. Kolejne historie wiążą się z Pałędziem (o bitwie z Krzyżakami), Chybami (o zbój Chwale Magnusie) albo z terenami poligonu Biedrusko: o nawiedzonym dębem koło Glinna, o rybach z kościoła w Chojnicy albo o ukrytych skarbach w Łagiewnikach.

Piotr Basiński
Poznańska Lokalna
Organizacja Turystyczna

Przydatne adresy i telefony

Urząd Miasta i Gminy w Swarzędzu

Rynek 1
tel. 61 65 12 000, fax: 61 65 12 211
www.swarzedz.pl umig@swarzedz.pl
burmistrz@swarzedz.pl
godziny pracy UMIG: pon. 8.00-16.00,
wt.-pt. 7.30-15.30 (w pon. kancelaria -
biuro podawcze do 17.00)

Biuro Rady Miejskiej

Rynek 1, tel. 61 65 12 105
biurorady@swarzedz.pl
przewodnicząca@swarzedz.pl
Przewodnicząca RM Barbara Czachura
dyżuruje w poniedziałki w godz. 13.00-
15.00 w Biurze Rady.

Telefony alarmowe

Telefon alarmowy 112
Policja 997
Pogotowie Ratunkowe 999
Straż Pożarna 998
Pogotowie wod.-kan. 994
Pogotowie wod.-kan. ZGK

61 651 15 41 (do godz. 16.00)
663 818 601

Gazownia

Pogotowie energetyczne 991
(całodobowe ENEA)

Straż Miejska

62-020 Swarzędz, ul. Dworcowa 24
(Dworzec Kolejowy)
straz.miejska@swarzedz.pl
telefon interwencyjny: 61 65-10-986
pon-pt 6.00-22.00, sob 14.00-22.00
W niedzielę i święta zgłoszenia przyjmuje
dyżurny Komisarzatu Policji w Swarzędzu
tel. 61 841 48 00
komendant: Piotr Kubczak,
tel: 502-577-065, 61 651-21-13
kubczak.piotr@umig.swarzedz.pl

Komisariat Policji w Swarzędzu

ul. Grudzińskiego 30a
tel. 997 i 47 77 148 00 (czynny 24h)
oraz tel. alarmowy 112

Ochotnicza Straż Pożarna w Swarzędzu

ul. Dworcowa 24
zarzad@osp-swarzedz.pl

Ochotnicza Straż Pożarna w Kobylnicy

Kobylnica, ul. Poznańska 4
straz@ospkobylnica.pl

Centrum Informacji Medycznej Tel-Med

24h/dobę - tel. 94 94
lub tel. 61 853 53 52

Pogotowie ratunkowe

Podstacja Swarzędz ul. Dworcowa 24
tel. 999 lub 112 (całą dobę)

Pomoc doraźna – od 1 sierpnia 2020 r. nowy adres!

W konkursie ogłoszonym przez NFZ wyłoniła została **Przychodnia „Gaudium”**, która od 1 sierpnia 2020 r. świadczy mieszkańcom gminy Swarzędz pomoc doraźną w godzinach nocnych i w dni świąteczne w **Zalasewie przy ul. Serdecznej 21G**, telefon 61 307 73 07.

Zespół Przychodni Lekarza Rodzinnego DIAGTER Sp. z o.o.

Przychodnia Nr 1 - Swarzędz, ul. Piaski 8,
tel. 61 81-72-533, 61 81-72-549
Przychodnia Nr 2 - Swarzędz, ul. Cieszkowskiego 37d, tel. 61 81-73-558
Przychodnia Nr 3 - Gruszczyń, ul. Swarzędzka 23, tel. 61 81-50-121
Przychodnia Nr 4 - Swarzędz, ul. Piaski 6a,
tel. 61 65-15-171

Centrum Medyczne Lecznicy „Certus”

Centrum Medyczne nr 3 Prywatnej Lecznicy CERTUS Sp. z o.o.
62-020 Swarzędz, ul. Poznańska 15
tel. 61 22 22 600, www.certus.med.pl
Prywatna Lecznica Certus Art Medicum
os. Edwarda Raczyńskiego 2/23
62-020 Swarzędz, tel.: 61 8-185-269
www.certus.med.pl

DAR MEDICUM

Zespół Poradni Specjalistycznych. Poradnia Lekarza Rodzinnego. Ul. Tysiąclecia 20A, 62-020 Swarzędz. Tel. 61 424 36 55, 537 929 73. Godz. pracy 7.45 - 18.00.

Centrum Medyczne – Przychodnia w Swarzędzu

Swarzędz, ul. Cieszkowskiego 100/102,
tel. 61 8174 671

Dyżury całodobowe aptek

Apteka Przyjazna (przy markecie Biedronka) – Swarzędz, ul. Cieszkowskiego 5/7,
tel. 61 818 50 69, czynna całą dobę przez 365 dni w roku
Całą dobę czynne są apteki w Poznaniu:
Apteka „Centralna” ul. 23 Lutego 18,
tel. 61 852-26-25
Apteka „Panaceum” os. Przyjaźni paw. 141, tel. 61 820-16-42
Apteka „Na Gwarnej” ul. Gwarna 5/4,
tel. 61 852-52-44

Ośrodek Pomocy Społecznej

ul. Poznańska 25, 62-020 Swarzędz
tel. 61 651 26 50, 51, 52, 53
fax. 61 651 26 54,
sekretariat@opsswarzedz.pl
www.opsswarzedz.pl

Gminne Centrum Informacji

ul. Działkowa 61a, tel. 61 818 17 30,
gci@opsswarzedz.pl

Zakład Gospodarki Komunalnej

ul. Strzelecka 2, tel. 61 651 15 41
pogotowie wod-kan ZGK: 61 651 15 41
(do 16.00), 663 818 601 i 697 725 522
(po 16.00 i w święta)
www.zgk.swarzedz.pl

Ośrodek Kultury

ul. Poznańska 14, tel. 61 65 10 219
biuro@ok-swarzedz.pl
www.ok-swarzedz.pl

Swarzędzkie Centrum Historii i Sztuki

ul. Bramkowa 6, 62-020 Swarzędz
tel. 61 279 85 94
administracja@muzeum-swarzedz.pl
www.muzeum-swarzedz.pl

Biblioteka Publiczna

os. Czwartaków 1
tel. 61 8173 103, 8173 102
biblio@biblioteka.swarzedz.pl
www.biblioteka.swarzedz.pl

Swarzędzkie Centrum Sportu i Rekreacji

- pływalnia, kręgielnia, boiska sportowe,
lodowisko, hala sportowa
ul. Kosynierów 1, Swarzędz
tel. 61 65 09 520
www.scsir.swarzedz.pl,
info@scsir.swarzedz.pl,
godziny otwarcia: 6.30 - 22.00

Skansen i Muzeum Pszczelarstwa

ul. Poznańska 35, tel. 61 651 18 17
www.muzeum-szeniawa.pl

Muzeum Przyrodniczo-Łowieckie w Uzarzewie

Uzarzewo, ul. Akacja 12,
tel. 61 818 12 11
www.muzeum-szeniawa.pl

Cech Stolarzy Swarzędzkich

ul. Wrzesińska 41
tel. 61 817 21 37, cechstolarzy@wp.pl
www.meble-swarzedzkie.com.pl

Starostwo Powiatowe w Poznaniu

Filia Wydziału Komunikacji i Transportu Swarzędz, ul. Poznańska 25.
tel. 61 651 12 65 lub 651 12 68
Filia przyjmuje klientów: w pon. od 9:00 do 16:30, wt.-pt. od 8:00 do 15:00.

Ośrodek Interwencji Kryzysowej

Kobylnica, ul. Poznańska 91
tel. 61 8150363, tel./ fax 61 8150369
oikobylnica@powiat.poznan.pl
www.oikobylnica.powiat.poznan.pl



Fot. Aldona Młynarczak

PROSTO Z RATUSZA
Swarzędzki
miesięcznik regionalny.
ISSN 1732-2480

Redaktor naczelny:

Maciej Woliński
Adres redakcji: 62-020 Swarzędz,
Rynek 1 (pokój 110)

Kontakt z redakcją:

tel. 61 651 09 11,
e-mail: rzecznik@swarzedz.pl

Kolegium redakcyjne:

Piotr Baranowski, Agata Kubacka,
Magdalena Malińska-Murek,
Izabela Paprzycka, Maciej Woliński

Wydawca: Gmina Swarzędz

Swarzędz

Stale współpracują:

Marlena Bajer, Ewa J. Buczyńska, Włodzimierz Buczyński, Lidia Chałasiak, Renata Czarnecka-Pyla, Wojciech Dobczyński, Eugeniusz Dobirski, Hanna Jachłocha, Antoni Kobza, Mariusz Łuczak, Bartłomiej Majchrzak, Hanna Meleń, Aldona Młynarczak, Noemi Nowicka, Beata Pacholczak, Filip Przepióra, Anna Szpakowska, Mariusz Szrajbrowski, Anna Walkowiak-Osowska, Agata Widzowska, Monika Wojciechowska-Ratajczak, Dorota Zaremba.

Projekt graficzny:

DONAR Tadeusz Donarski

Reklamy, skład, druk:

Studio Kwadrat, tel. 607 566 555
mn@kreator.com.pl

Wydawca nie wypłaca honorariów za zamieszczone teksty i zdjęcia. Redakcja zastrzega sobie prawo skracania tekstów i dokonywania w nich zmian. Prosimy o dostarczanie materiałów (tekstów i ilustracji) w formie elektronicznej. Fot. Archiwum UMIG

Numer zamknięto 7.12.2021 r.
i oddano do druku: 7.12.2021 r.
Nakład: 8000 egz.

ÖW – Pokochaj zimę w Austrii Austria Żyj pełnią życia

Pierwszy kontakt ze śniegiem. Szusowanie, stąpanie lub ślizganie się po pudrowej bieli. Przyglądanie się tańczącym płatkom śniegu. Spotkania ze znajomymi w ulubionych restauracjach. Odkrywanie rozświetlonych świątecznie miast. Korzystanie z dobrze znanych atrakcji i próbowanie nowych rzeczy. W Austrii miłość do zimy ożywa na wiele sposobów.

Dla tych, którzy pragną odnaleźć miłość do zimy lub ją na nowo w sobie odkryć, dziewięć krajów związkowych Austrii przygotowało całe mnóstwo atrakcji. Wszystko w urokliwej atmosferze. Bez względu na miejsce zakwaterowania zimą gospodarze są uprzejmi i troskliwi. Komfort i jakość pod każdym względem to w Austrii oczywistość. Kucharze z werwą i pomysłowością wyczarowują wyśmienite dania z regionalnych składników.

Z zachodu na wschód, z północy na południe najróżniejsze zimowe atrakcje dostarczają w Austrii prawdziwych urlopowych przeżyć. Vorarlberg wyróżnia się zachwycającą różnorodnością skomprimowaną na małej przestrzeni i fascynującym współistnieniem architektury tradycyjnej i nowoczesnej. Z kolei nigdzie indziej w re-

gionie alpejskim wybór ofert dla narciarzy i snowboardzistów nie jest tak duży jak w Tyrolu. W tyrolskich wioskach goście mogą poznać spokojne oblicze zimy, korzystając z licznych tras narciarstwa biegowego i zimowych wędrówek. Na Ziemi Salzburskiej ośrodki narciarskie rozciągają się od lodowca Kitzsteinhorn aż po jeziorze Salzkammergut. W Salzburgu i wielu wioskach rytm codziennego życia zimą wyznaczają jarmarki adwentowe, koncerty i tradycyjne wydarzenia. Górna Austria znana jest z rodzinnych ośrodków narciarskich, możliwości jazdy konnej zimą i nastrojowych jarmarków adwentowych. Popularną destynacją na urlop zimowy jest także Styria. To idealne miejsce do jazdy na nartach, na wyprawy ski turowe, zimowe wędrówki, jazdę na biegówkach lub spacer po stolicy landu, Grazu – te niejednokrotnie

bywają istną uczcą dla podniebienia. Warto pamiętać także, by w Styrii odwiedzić łaźnie termalne – najwięcej, bo aż dziewięć z austriackich ośrodków termalnych, znajduje się właśnie w tym kraju związkowym. Karyntia zaś to idealne miejsce dla miłośników sportów zimowych, którzy pragną przeżyć magiczne chwile. Region oczarowuje krajobrazem i wieloma jeziorami. Smakoszy z pewnością zainteresuje oferta slow food – pod tym względem Karyntia jest niewątpliwie liderem w Austrii. Dolna Austria zaprasza do odkrywania spokojnej strony zimy w otoczeniu gór, lasów, dolin rzek i winnic. Natomiast w Parku Jezioro Nezyderskie-Seewinkel w Burgenlandzie czeka na miłośników przyrody imponująca sceneria i bogactwo ornitologiczne. Dalej na południe znajdują się łaźnie termalne tworzące perfekcyjny zakątek na prawdziwy relaks. W Wiedniu zaś urzeka świąteczne oświetlenie i adwentowe jarmarki. Zimowe miasto zaprasza na zakupy, do kawiarni i muzeów, do sal koncertowych, a nawet na łyżwy.

Austria ma w ofercie mnóstwo sposobności, by odkrywać miłość do zimy. Narciarska zima jest długa, a sezon na kulturalne i kulinarne atrakcje trwa tu przez cały rok.

Pokochaj zimę w Burgenlandzie

Zachwycająca przyroda w Parku Narodowym Jezioro Nezyderskie-Seewinkel

Na równinie, na wschodnim skraju Austrii goście znajdą zaskakującą krainę: stepy piaszczyste, słone jeziora, trzcinie, łąki i pastwiska to typowe elementy krajobrazu Parku Narodowego Jezioro Nezyderskie-Seewinkel. Czasami zimą łąki pokrywa cienka warstwa śniegu. Pokryte lodem rośliny prezentują się zachwycająco. Przestrzeń i spokój korzystnie wpływają na wszystkich odwiedzających. Rzadko jednak jest tu zupełnie cicho: albowiem nawoływania ptaków słychać przez cały rok. Niektóre gatunki ptaków spędzają w Parku Narodowym lato, inne zimą, a jeszcze inne zostają nad Jezioro Nezyderskie przez cały rok. Zimą przylatują tu na przykład tysiące gęsi siwych i białoczelnych, uszatki, myszowłochy, bieliki, dzięcioły i wiele innych. Wycieczka w towarzystwie strażnika Parku Narodowego to świetna okazja, aby o ptakach dowiedzieć się więcej, a przede wszystkim je zobaczyć. Zimą w programie dostępnych jest kilka

Latarnia morska w Podersdorfie nad Jezioro Nezyderskim



terminów. Istnieje również możliwość zarezerwowania indywidualnych wycieczek ze strażnikami.

Park Narodowy Jezioro Nezyderskie-Seewinkel rozciąga się aż po Węgry i istnieje od 1993 roku. Zachowuje i chroni unikalny w Austrii obszar przyrodniczy. Dzięki położeniu na wschodnim krańcu Alp i na zachodnim krańcu Małej Niziny Węgierskiej jest to obszar graniczny za-

równy pod względem historycznym, jak i biologicznym. Jest domem dla wielu gatunków roślin i zwierząt z regionów alpejskich, pannońskich, azjatyckich, śródziemnomorskich i nordyckich.

Przyjemności i dobre samopoczucie

Burgenland cieszy się uznaniem wśród miłośników dobrego smaku. Nic dziwnego. W tym skąpanym w słońcu kraju

związkowym produkowane są jedne z najlepszych win białych i czerwonych w Austrii. Producenci win zawsze chętnie przyjmują gości. Z radością organizują też degustacje. Te jednak najlepiej rezerwować z wyprzedzeniem. Restauracje i zajazdy serwują kulinarne skarby kraju: ich spektrum sięga od szlachetnych czereśni Leithaberger do mięsa wołu Zickentaler Moorochsen.

Zaś łaźnie termalne w Burgenlandzie to idealne miejsce na relaks. Tu zdecydowanie warto pozwolić sobie na dobrotliwe chwile dla siebie. Lecznicza

woda, magiczne otoczenie i kompetentni, przyjaźni pracownicy skutecznie dbają o dobre samopoczucie gości. Na skraju Jeziora Nezyderskiego znajduje się na przykład łaźnia termalna St. Martins Therme & Lodge, która oferuje również wycieczki do Parku Narodowego Jezioro Nezyderskie-Seewinkel. Rodziny z pewnością docenią ofertę Sonnentherme Lutzmannsburg ze spa dla niemowląt i małych dzieci. Therme AVITA w Bad Tatzmannsdorf to ekskluzywnie refugium. W Reiters Resort Thermalbad w Stegersbach, w południowym Burgenlandzie, na

gości w każdym wieku czeka bogata oferta kąpiel – ośrodek ten jest zasilany przez aż dwa osobne źródła. Łaźnia termalna Therme Loipersdorf, która znajduje się bezpośrednio na granicy Burgenlandu i Styrii, oferuje szeroką gamę przyjemności termalnych. Zdrowie jest głównym tematem uzdrowiska i łaźni termalnych w Bad Sauerbrunn. A niedawno zmodernizowane uzdrowisko Kurhaus Marienkron na północy Burgenlandu specjalizuje w trosce o zdrowie, w szczególności jelit.

z miłości do zimy. #winterlove

Dane i fakty o Burgenlandzie

- 300 słonecznych godzin w roku.
- Najwyższa góra: Geschrittenstein w pobliżu Oberpullendorf, 883 m wysokości
- Najniższy punkt: w Apetlon w Seewinkel, 114 m – to również najniższy punkt w Austrii.
- Jezioro Nezyderskie: jedno z niewielu jezior stepowych w Europie. Maksymalna głębokość 1 m. Zimą często zamarza, tworząc idealną powierzchnię do jazdy na łyżwach.
- 514 tutejszych winnic jest wymienionych na płocie dla smakoszy Falstaff
- Największa na świecie kolekcja nasion pomidora jest własnością rolnika Ericha Stekovicsa. Na polach

w pobliżu Jeziora Nezyderskiego wyhodował już ponad 3200 różnych odmian.

- W Burgenlandzie znajduje się 5 łaźni termalnych. Większość z nich jest powiązana z jednym lub kilkoma hotelami:
 - » Sonnentherme Lutzmannsburg: wiodące w Europie spa dla niemowląt i małych dzieci. Zjeżdżalnie, w tym 270-metrowa „Monster Ride”;
 - » AVITA Therme in Bad Tatzmannsdorf: 2000 m² powierzchni wody, 24 sauny, spa premium;
 - » St. Martins Therme & Lodge: kompleks z 194 pokojami i apartamentami, ponad 2000 m² powierzchni wody. Wycieczki „St. Martin Ranger” po Parku Narodowym Jezioro Nezyderskie-Seewinkel ze strażnikiem;

- » Reiters Resort Thermalbad: woda siarkowa, 14 basenów, 9 saun, rodzinny hotel Allegria z dostępem do łaźni;
- » Kur- und Heiltherme Bad Sauerbrunn: wyspecjalizowana w pobytach leczniczo-uzdrowiskowych;
- » Therme Loipersdorf: łaźnia termalna z sauną, grotą solną, basenem rekreacyjnym, łaźnią Schaffelbad (od 16 lat). Znajdują się na granicy ze Styrią;
- » Panoramiczna oferta uzdrowiskowa jest uzupełniana przez ponad tuzin hoteli, które posiadają własne spa lub połączone są specjalnym zadaszonym przejściem dla swoich gości (przejście w szlafrokach) z publicznym spa.

Dolna Austria

Cicha powolność zimy

Wędruj przez winnice, lasy i wzduż rzek, przedzieraj się przez samotność na rakietach śnieżnych, obserwuj orły bieliki w Parku Narodowym Łęgów Naddunajskich, szusuj z samego rana prawie samotnie po świeżo przygotowanych stokach: Dolna Austria zaprasza do powolnego spędzania czasu i odkrywania cichej strony zimy.

Znajduje się tu wiele zimowych szlaków do wędrówek wiodących przez bardzo zróżnicowane krajobrazy. Poprowadzone zostały w wysoko położonych partiach z pięknymi widokami, na przykład na płaskowyżu Rax na wysokości 2000 metrów, a także wzduż Dunaju, przez malownicze miejsca w dolinie Wachau, do formacji skalnych Wackelsteine w Waldviertel i przez winnice w Weinviertel.

W Alpach Wiedeńskich, w Mostviertel i Waldviertel miłośnicy ruchu mogą wybrać się na wycieczki na rakietach śnieżnych indywidualnie i w towarzystwie lokalnych przewodników. W Parku Narodowym Łęgów Naddunajskich,

Kulig z psami husky w Waldviertel



© Oesterreich Werbung – Robert Herbst

który rozciąga się na wschód od Wiednia, w określonych terminach można udać się na wycieczkę ze strażnikiem śladami „królów łęgów”, orłów bielików. Zainteresowani mogą również obserwować „zimowych pierzastych gości łęgów naddunajskich”.

„Guga Hö” (= w pełni obudzony). To zawołanie usłyszysz zapewne kilkakrotnie zimą w Mostviertel: albowiem wczesnym

rankiem niewielka grupa narciarzy ma okazję pokonywać świeżo przygotowane, prawie puste stoki. W ośrodkach narciarskich w Mostviertel czeka wiele terminów do wyboru, na przykład w Lackenhof am Ötscher i w Göstling-Hochkar, największym ośrodku narciarskim w Dolnej Austrii. Po porannej aktywności czas na obfity brunch w jednej z gospód górskich w Mostvier-

Rotkaeppchen



© Oesterreich Werbung – Mary-Ann Weber

tel, podczas którego podniebienia gości rozpieszczane są regionalnymi produktami. Ponadto otwarte paleniska bosko rozgrzewają.

Dla rodzin. Dla koneserów.

Dolna Austria jest znana i lubiana za przyjazne rodzinom ośrodki narciarskie. Łagodne stoki i doskonałe tereny treningowe dla najmłodszych to znak rozpoznawczy ośrodków narciarskich, takich jak Annaberg w Mostviertel i Schischaukel Mönichkirchen-Mariensee w Alpach Wiedeńskich. Również ośrodek Erlebnisarena St. Corona am Wechsel oferuje wszystko, czego potrzebują początkujący narciarze, od łagodnych stoków po „obszar magicznych dywanów” z wyciągami dywanowymi. Dzieci, które wolą deskę, mogą doskonalić swoje umiejętności jazdy w nowym Burton Riglet Park.

Oczywiście w Dolnej Austrii nie może zabraknąć dobrej kuchni. Rozgrzewające dania typu „Comfort Food” smakują szczególnie dobrze zimą. W lokalach



Wycieczka skiturowa w Lackenhof

© Mostviertel Tourismus – Gerald Demolky



© Mostviertel Tourismus – Gerald Demolky

zrzeszonych w stowarzyszeniu „Niederösterreichischen Wirtshauskultur” serwowane są specjały kuchni regionalnej i sezonowej. Stowarzyszenie zrzesza ponad 200 gospód i jest największą kulinarną inicjatywą w Austrii. Ponadto liczne restauracje nagrodzone czapką kucharską rozpieszczają klasykami, interpretowanymi w nowoczesny sposób.

z miłości do zimy. #winterlove

Więcej informacji na temat zimowych aktywności w Austrii (i nie tylko) na stronie www.austria.info

Tekst: austria.info Sp. z o.o. (Narodowe Biuro Promocji Austrii)

Dane i fakty dotyczące Dolnej Austrii

- Liczba terenów narciarskich: ponad 20, około 100 wyciągów i kolejek linowych.
- Największe ośrodki narciarskie: Hochkar koło Göstling / Ybbs 8 wyciągów / 19 km tras, Lackenhof am Ötscher 8 wyciągów / 15 km tras.
- Łączna długość tras narciarskich: ok. 200 km.
- Największy teren do nocnej jazdy na nartach we wschodniej Austrii: Semmering 2 wyciągi / 13 km oświetlonych stoków.
- Narciarstwo biegowe: ok. 800 km tras, głównie w Mostviertel, w Alpach Wiedeńskich i w Waldviertel. Najdłuższa trasa na narty biegowe: 60-kilometrowa trasa do narciarstwa biegowego Wechsel

z panoramą na wysokości 1000 m n.p.m.

- Zimowe wędrówki: liczne zimowe szlaki do wędrówek we wszystkich regionach, w górach, a także na obszarach uprawy winorośli nad Dunajem, wokół Wiednia i w Weinviertel.
- 2 parki narodowe: Park Narodowy Łęgów Naddunajskich między Wiedniem a granicą ze Słowacją i Park Narodowy Thayatal na granicy austriacko-czeskiej. Wycieczki ze strażnikami odbywają się również zimą lub można je rezerwować indywidualnie.
- 5 łaźni termalnych: Therme Laa w Weinviertel z Silent Spa, Therme Linsberg Asia w Alpach Wiedeńskich – 8 krytych i odkrytych basenów, 9 saun, Römertherme Baden – pływanie i sauna pod największym wiszącym szklanym dachem

w Europie, Sole Rock World Gmünd w Waldviertel – z basenami ze słodką i słoną wodą oraz kąpielą solankową, Ybbstaler Solebad w Mostviertel z basenem dla dzieci i zjeżdżalnią.

- Zimowa sztuka kulinarna: stowarzyszenie „Niederösterreichische Wirtshauskultur” liczy około 220 członków. Członkowie są szczególnie zaangażowani w promowanie kuchni regionalnej i sezonowej. Kreatywną kuchnię, także regionalną i sezonową, oferuje 96 restauracji z czapkami kucharskimi Gault Millau.
- Kultura zimą – muzea: Muzeum Dolnej Austrii w St. Pölten, Kunstmeile Krems, w tym galeria sztuki Kunsthalle Krems, Muzeum Karykatury, muzeum związkowe Landesgalerie Niederösterreich, Forum Frohner.



Z okazji Świąt składam bardzo serdeczne życzenia miłości, radości i szczęścia w gronie przyjaciół i bliskich, a w nadchodzącym Nowym Roku zdrowia i pomyślności w życiu osobistym oraz pokoju, mądrości, dostatku i społecznej solidarności zarówno w Polsce jak i na całym świecie!

Katarzyna Kretkowska

**KATARZYNA
KRETKOWSKA**
POSŁANKA NA SEJM RP

WYCENA NIERUCHOMOŚCI:

- na potrzeby rozliczeń majątkowych, podział majątku, spadek, darowizna i inne cele prywatne
- opłaty planistyczne, adiacenckie (podziałowe, budowa infrastruktury technicznej i drogowej)
- służebność przesyłu, bezumowne korzystanie z nieruchomości
- na potrzeby banków, urzędów, instytucji



RZECZOZNAWCA MAJĄTKOWY Elżbieta Szczepańska
Biuro Usług Technicznych
tel. 604 127 624 esz_wycena@poczta.onet.pl

WALOR

Wycena Nieruchomości – Rzeczoznawca Majątkowy

- ✓ mieszkania ✓ domy
- ✓ działki ✓ inne nieruchomości

✉ nieruchomościwalor@gmail.com
☎ +48 604 199 049

Kolonoskopia, gastroskopia oraz inne zabiegi endoskopowe



Bezboleśnie w znieczuleniu ogólnym

Swarzędz ul. Cieszkowskiego 100/102
Rejestracja telefoniczna 501 44 88 62
www.kolonoskopia.com



JOR-DENT NZOZ Poradnia STOMATOLOGICZNA

ul. Cieszkowskiego 100/102 (obok stacji benzynowej)

stomatologia zachowawcza
stomatologia dziecięca
chirurgia, protetyka
profesjonalne wybielanie zębów
prześwietlenie kamerą wewnątrzustną

pon.-pt. 9:00-18:00

tel. 61 818 33 22, 609 523 082

Przyjmujemy również w ramach NFZ



DOSKONAŁA LOKALIZACJA



Czteropokojowy dom
z ogrodem i dwoma miejscami
parkingowymi od 429 tys. zł

WYJĄTKOWE WNĘTRZA



Zielone Osiedle Swarzędz-Gortatowo, ul. Dożynkowa 8
OSTATNIE WOLNE DOMY!
tel. 601 709 607 Zadzwoń i przyjedź zobaczyć na żywo!
www.zieloneosiedle.eu

POŚREDNIK POŻYCZKOWY



POMOCNA DŁOŃ W KAŻDYM MOMENCIE ŻYCIA

**Potrzebujesz
gotówki?**

- szybka decyzja
- proste zasady
- profesjonalna obsługa

Zadzwoń!

573 573 573

- Krok 1 Zadzwoń
- Krok 2 Wybierz datę spotkania
- Krok 3 To już ostatnia prosta!



Strona internetowa: www.groskapital.pl

Pośrednik kredytowy: Gros Kapitał Invest Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością
Sp. K. ul. Syriusza 73, 80-299 Gdańsk, NIP 5252570053, Regon 146951340, KRS 0000654350

**SERWIS
LAPTOPÓW I TELEFONÓW**

www.MedykPC.com

Komputery



Laptopy



Akcesoria GSM



Raty Raty Raty Raty Raty Raty Raty Raty

Wstępna diagnoza
!!! Gratis !!!

polub nasz fanpage

[MedykPC](https://www.facebook.com/MedykPC)



Medyk PC

Jesteśmy Tu dla Ciebie!

SKLEP / SERWIS – 533 71 71 19
Pon-Pt: 10.00-18.00; Sob: 10.00-14.00

Medyk PC – ul. Cieszkowskiego 9-11
(Budynek Chaty Polskiej)

STOMATOLOG



dr. Agata Flis

Leczenie dzieci i dorosłych

PEŁNY ZAKRES USŁUG!!!

Krótkie terminy wizyt

Zapisy od **poniedziałku do soboty**

tel. 510 087 044

ul. Bema 36 Swarzędz Nowa Wieś

www.agadent.com.pl



SALON MEBLOWY

www.mebax.pl



www.mebax.pl

**Zestawy, narożniki, kanapy, sofy,
stoły, krzesła, komody, szafy itp.**

Zalasewo, ul. Ukośna 6, tel. 790 557 125

Jesteśmy Profesjonalni

**FARBY • LAKIERY • KLEJE
MATERIAŁY
BUDOWLANE
hurt-detal**

ammigo

Swarzędz, ul. Grunwaldzka 13 tel. 61 817 26 72

bok@ammigo.com.pl

Swarzędz, ul. Warsztatowa 4 (przy wiadukcie) tel. 61 651 66 70

biuro@ammigo.com.pl